

# Catalogue produits 2026



**ATZ**  
Agro-Technik Zulliger AG  
Agro-Technique Zulliger SA

**düvelsdorf**

Machines et outils pour  
l'agriculture et la sylviculture  
Valable à partir du 01/10/2025



## QUALITÉ DE PROPRE PRODUCTION

En produisant dans son usine située dans l'ouest de l'Ukraine, düvelsdorf est en mesure de contrôler exactement chaque étape de la production et assurer ainsi la plus haute qualité. Des collaborateurs spécialement formés s'occupent avec grand soin de la fabrication des différentes machines. Nous utilisons seulement du matériel adapté à la fonction prévue et des matériaux de haute qualité.

Ceci établit dès la production de pièces individuelles la base de machines robustes et pérennes. Autant le montage final que l'entreposage et la préparation de commandes individuelles s'effectuent de façon centralisée au siège principal en Allemagne. C'est également là que le contrôle final de la qualité est réalisé. C'est seulement après leur réalisation que les machines et engins sont expédiés au client.



## QUALITÉ DE NOTRE PROPRE PRODUCTION COMPÉTENCE, EXIGENCE ET FIABILITÉ

L'entreprise Düvelsdorf est votre partenaire compétent pour le développement, la production et la distribution de machines et d'outils pour l'agriculture, les communes et l'industrie.

En plus de 100 ans, Düvelsdorf est devenu un fabricant de machines agricoles opérant dans toute l'Europe. Nos machines se caractérisent notamment par une longue durée de vie et une manipulation pratique.

Si vous avez des questions sur les produits, veuillez contacter votre revendeur Düvelsdorf local en toute confiance. Il se fera un plaisir de vous aider.

Cordialement,  
l'équipe de Düvelsdorf

Contenu.....	Page	Contenu.....	Page
<b>Balayeuses et balais .....</b>	<b>6</b>	<b>Pousse-fourrage .....</b>	<b>48</b>
Balai standard .....	6	Niveleuse de box .....	49
Balai standard HD .....	7	<b>Racleur en caoutchouc .....</b>	<b>50</b>
Balayeuse Stratos.....	9	<b>Lame à neige et chasse-neige .....</b>	<b>58</b>
Balayeuse Stratos Profi.....	12	Lame à neige communale .....	58
Balai à mauvaises herbes.....	17	Lame à neige pour chariot élévateur .....	59
<b>Taille-haies .....</b>	<b>18</b>	Lame à neige Confort .....	60
<b>Plates-formes de travail .....</b>	<b>22</b>	Lame à neige AFS .....	61
<b>Godets et fourches .....</b>	<b>24</b>	Chasse-neige communal.....	62
Fourche à fumier av. grugeage.....	24	Chasse-neige Confort .....	63
Godet de terrassement av. grugeage .....	24	<b>Caisses de transport .....</b>	<b>64</b>
Godet pour charges légères EURO .....	25	<b>Conteneur arrière .....</b>	<b>66</b>
Godet de terrassement EURO .....	26	<b>Entretien des herbages .....</b>	<b>72</b>
Godet pour matériaux en vrac EURO.....	27	<b>GREEN.RAKE</b> mini .....	73
Fourche à fumier EURO.....	27	Herse de prairie 2,00 m - 8,00 m .....	74
Fourche à fumier et à ensilage EURO .....	28	Herse de prairie avec champ de herse .....	76
Godet à fumier d'étable EURO .....	29	Herse de prairie HD .....	78
Godet à grappin EURO .....	30	Herse de prairie HDO .....	79
Godet à grappin compact .....	31	Accessoires pour herses pour prairie .....	80
Godet pour charges légères compact.....	31	<b>Rouleaux.....</b>	<b>83</b>
Godet de terrassement pour		<b>GREEN.ROLLER</b> classic .....	83
chargeur agricole.....	32	<b>GREEN.ROLLER</b> classic Châssis.....	84
Godet pour charges légères pour		<b>GREEN.ROLLER</b> eco .....	85
chargeur agricole.....	33	Rouleau à gazon .....	85
Mors crocodile pour chargeur agricole .....	34	Tasse-avant .....	87
<b>Transport de balles et de charges .....</b>	<b>36</b>	<b>TERRA.ROLLER</b> eco.....	88
Pince à balles de paille rondes .....	36	<b>Faucheuse et broyeur .....</b>	<b>90</b>
Pince universelle à balles de paille .....	37	Faucheuse à tambour .....	90
Fourches à balles rondes .....	38	Gyrobroyeur .....	91
Pique-balles .....	41		
Fourches à palette .....	44		
Grappin supérieur.....	46		
Retourneur de caisse .....	47		
Support de Big Bag .....	48		

Contenu.....Page

**Technique d'ensilage ..... 92**

Rouleau d'ensilage .....	92
Déplacement latéral du rouleau	
d'ensilage .....	94
Poussoir à maïs .....	96
Poussoir à maïs télescopique.....	97

**Lame nivelleuse ..... 98**

**Nivelleuse de manège .....** 99

**Tarière .....** 100

**Bétonnière .....** 101

**Vis de transbordement .....** 102

**Râteliers carrés.....** 103

**Matériels forestiers .....** 104

**Poids en béton armé .....** 106

**Adaptateurs et attelages**

**3 points pour tracteur .....** 109

**Raccords hydrauliques .....** 114

**Prises soudées**

**individuellement .....** 116

**Prises vissées**

**D-LOCK .....** 118

**Répertoire de mots-clés .....** 120

**Aperçu des vidéos  
de démonstration .....** 123

## BALAI STANDARD



Adaptateur EURO

Optimal s'il faut faire vite : il suffit d'enfoncer les dents du chariot élévateur dans les prises jusqu'à la butée, de serrer les vis à genouillère et c'est parti. Cet outil est doté de 8 rangées de brosses avec des poils de longueur 28 cm.



Balai pour support de godet à grappin

- Construction d'acier robuste, tôle de 3 mm
- Approprié pour les chariots éléveurs, chargeurs sur roues et véhicules porteurs avec fourches à palette
- Éléments de brosse résistants (30 x 280 x 750 mm)
- Béquille Changement facile des éléments de brosse

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Balai standard 1,50 m	59	4510150	1'245.00	200.00
Balai standard 2,25 m	79	4510225	1'705.00	300.00
Balai standard 3,00 m	99	4510300	2'220.00	350.00
Adaptateur EURO - support pour chariot élévateur, (vente jusqu'à épuisement des stocks)	63	4510450	455.00	100.00
Balai pour support de godet à grappin (pour les godets preneurs avec un tranchant de max. 30 mm d'épaisseur). (vente jusqu'à épuisement des stocks)	31	4510480	510.00	100.00
Barre de brosse PPN	1,5	45100150	50.00	20.00

## BALAI STANDARD HD



Balayeuses

Plates-formes de travail

Godets/fourches

Transport de balles et de charges

Pousse-fourrage

Support EURO

- Corps solide en tôle de 5 mm
- Qualité de travail améliorée grâce à ses bandes de brosse disposées en biais
- Les bandes de brosse inclinées sur les deux côtés de la longueur permettent de travailler dans les deux sens
- Béquilles stables pour un attelage sûr
- Différents supports offrent une grande flexibilité

Caractéristiques techniques			
Largeur de travail	1,5 m	2,25 m	3 m
Nombre de rangées de brosses	9	9	9
Nombre de bandes de brosses	16	25	32
Longueur des poils	280 mm	280 mm	280 mm
Dimensions des passages pour chariot élévateur (l x h)	180 x 70 mm	180 x 70 mm	180 x 70 mm
Dimensions des passages pour chariot élévateur avec verrouillage (l x h)	155 x 70 mm	155 x 70 mm	155 x 70 mm

## BALAI STANDARD HD



Support pour chariot élévateur



Support D-LOCK (avec support Schäffer monté)



Support de godet à grappin

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Balai standard HD 1,50 m EURO	129	4510500	1'665.00	200.00
Balai standard HD 1,50 m D-LOCK	140	4510510	1'750.00	200.00
Balai standard HD 1,50 m avec godet à grappin	149	4510520	1'830.00	200.00
Balai standard HD 1,50 m avec support pour chariot élévateur	108	4510530	1'530.00	200.00
Balai standard HD 2,25 m EURO	172	4510600	2'125.00	300.00
Balai standard HD 2,25 m D-LOCK	183	4510610	2'210.00	300.00
Balai standard HD 2,25 m avec godet à grappin	192	4510620	2'300.00	300.00
Balai standard HD 2,25 m avec support pour chariot élévateur	151	4510630	2'000.00	300.00
Balai standard HD 3,00 m EURO	207	4510700	2'650.00	350.00
Balai standard HD 3,00 m D-LOCK	218	4510710	2'735.00	350.00
Balai standard HD 3,00 m avec godet à grappin	227	4510720	2'825.00	350.00
Balai standard HD 3,00 m avec support pour chariot élévateur	186	4510730	2'525.00	350.00
Entrée de fourche pour chariot élévateur (en plus en option pour EURO, D-LOCK ou support de godet à grappin)	11	4510940	140.00	50.00

## BALAYEUSES STRATOS



Stratos 2,25 m EURO avec équipement optionnel



- Support 3 points avec équilibrage oscillant,  
CAT 1 et CAT 2 (dimension d'écartement différente de la norme)
- Support avec équilibrage oscillant et en hauteur pour attelage au chargeur frontal  
ou chargeur agricole
- Support pour chariot élévateur
- Position inclinée mécanique progressive d'env. 20°
- Évacuation mécanique du bac de récupération
- Diamètre de la brosse 58 cm (polypropylène)
- Possibilité de rotation de la brosse des deux côtés (pas en cas de montage  
d'un actionnement hydraulique du bac de récupération)
- Broches pour le réglage en hauteur des roues jockey et du bac de récupération
- Roues de guidage sur roulements à billes

En option :

- Position inclinée hydraulique  
(uniquement possible en trois points)
- Actionnement hydraulique du bac de récupération
- Troisième roue jockey Stratos
- Balai latéral PPN à droite ou PPN/acier

(Temps de montage balayeuse 2 heures,  
balai latéral 1 heure)



Position inclinée hydraulique

## BALAYEUSES STRATOS

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Stratos 1,50 m 3 points	265	4511156	2'635.00	250.00
Stratos 1,50 m EURO <sup>4</sup>	330	4511157	2'955.00	250.00
Dispositif de chargement pour chariot élévateur Stratos 1,50 m <sup>4</sup>	260	4511153	2'725.00	250.00
Stratos 1,50 m Weidemann 36 mm (660 mm) <sup>4</sup>	335	4511158	3'035.00	250.00
Stratos 1,50 m Schäffer 42 mm (660 mm) <sup>4</sup>	336	4511159	3'035.00	250.00
Stratos 1,50 m Weidemann / Support de plaque <sup>4</sup>	336	4511161	3'035.00	250.00
Stratos 1,50 m Schäffer / Support de plaque <sup>4</sup>	336	4511160	3'035.00	250.00
Équilibrage oscillant et en hauteur Stratos 1,50 m sans support <sup>4</sup>	320	4511150	2'905.00	250.00
Position inclinée hydraulique Stratos <sup>1</sup>	13	4550050	495.00	50.00
Actionnement hydraulique du bac de récupération (kit) <sup>2</sup>	12	4550100	645.00	50.00
Troisième roue jockey Stratos (kit) <sup>3</sup>	20	4550400	400.00	50.00
Balai latéral PPN à droite Stratos 1,50 m <sup>2</sup>	28	4740230	1'290.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite Stratos 1,50 m <sup>2</sup>	33	4740235	1'300.00	50.00
Jeu de brosses PPN/acier 1,50 m (en supplément)	6	4845075	160.00	50.00
Stratos 1,70 m 3 points	303	4511170	2'810.00	300.00
Stratos 1,70 m EURO	368	4511177	3'125.00	300.00
Dispositif de chargement pour chariot élévateur Stratos 1,70 m	298	4511173	2'900.00	300.00
Stratos 1,70 m Schäffer 42 mm (660 mm)	374	4511179	3'210.00	300.00
Stratos 1,70 m Weidemann / Support de plaque	373	4511181	3'210.00	300.00
Stratos 1,70 m Weidemann 36 mm (660 mm)	373	4511178	3'210.00	300.00
Stratos 1,70 m Schäffer / Support de plaque	374	4511180	3'210.00	300.00
Équilibrage oscillant et en hauteur Stratos 1,70 m sans support	358	4511070	3'080.00	300.00
Position inclinée hydraulique Stratos <sup>1</sup>	13	4550050	495.00	50.00
Actionnement hydraulique du bac de récupération (kit) <sup>2</sup>	12	4550100	645.00	50.00
Troisième roue jockey Stratos (kit) <sup>3</sup>	20	4550400	400.00	50.00
Balai latéral PPN à droite Stratos 1,70 m <sup>2</sup>	28	4740240	1'290.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite Stratos 1,70 m <sup>2</sup>	33	4740245	1'300.00	50.00
Jeu de brosses PPN/acier 1,70 m (en supplément)	9	4845080	170.00	50.00
Stratos 2,25 m 3 points	345	4511220	3'300.00	350.00
Stratos 2,25 m EURO	410	4511227	3'615.00	350.00
Dispositif de chargement pour chariot élévateur Stratos 2,25 m	340	4511223	3'390.00	350.00
Stratos 2,25 m Weidemann 36 mm (660 mm)	415	4511228	3'700.00	350.00
Stratos 2,25 m Schäffer 42 mm (660 mm)	416	4511229	3'700.00	350.00
Stratos 2,25 m Weidemann / Support de plaque	415	4511231	3'700.00	350.00
Stratos 2,25 m Schäffer / Support de plaque	415	4511230	3'700.00	350.00
Équilibrage oscillant et en hauteur Stratos 2,25 m sans support	400	4511226	3'570.00	350.00

## BALAYEUSES STRATOS

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Position inclinée hydraulique Stratos <sup>1</sup>	13	4550050	495.00	50.00
Actionnement hydraulique du bac de récupération (kit) <sup>2</sup>	12	4550100	645.00	50.00
Troisième roue jockey Stratos (kit) <sup>3</sup>	20	4550400	400.00	50.00
Balai latéral PPN à droite Stratos 2,25 m <sup>2</sup>	28	4740250	1'290.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite Stratos 2,25 m <sup>2</sup>	33	4740255	1'300.00	50.00
Jeu de brosses PPN/acier 2,25 m (en supplément)	14	4845090	200.00	50.00
Stratos 2,70 m 3 points	388	4511270	3'655.00	400.00
Stratos 2,70 m EURO	453	4511277	3'970.00	400.00
Dispositif de chargement pour chariot élévateur Stratos 2,70 m	383	4511273	3'745.00	400.00
Stratos 2,70 m Weidemann 36 mm (660 mm)	458	4511278	4'055.00	400.00
Stratos 2,70 m Schäffer 42 mm (660 mm)	459	4511279	4'055.00	400.00
Stratos 2,70 m Schäffer / Support de plaque	458	4511280	4'055.00	400.00
Stratos 2,70 m Weidemann / Support de plaque	458	4511281	4'055.00	400.00
Équilibrage oscillant et en hauteur Stratos 2,70 m sans support	443	4511276	3'925.00	400.00
Position inclinée hydraulique Stratos <sup>1</sup>	13	4550050	495.00	50.00
Actionnement hydraulique du bac de récupération (kit) <sup>2</sup>	12	4550100	645.00	50.00
Troisième roue jockey Stratos (kit) <sup>3</sup>	20	4550400	400.00	50.00
Balai latéral PPN à droite Stratos 2,70 m <sup>2</sup>	28	4740260	1'290.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite Stratos 2,70 m <sup>2</sup>	33	4740265	1'300.00	50.00
Jeu de brosses PPN/acier 2,70 m (en supplément)	18	4845095	220.00	50.00

<sup>1</sup> Uniquement possible avec un attelage à trois points. Ne peut pas être combiné avec l'actionnement hydraulique du bac de récupération lors du travail à l'arrière.

<sup>2</sup> Aucune unité de commande supplémentaire n'est nécessaire.

<sup>3</sup> Recommandé pour le montage sur le chargeur avant

<sup>4</sup> L'utilisation de la position inclinée mécanique est limitée.



Balai latéral PPN



Lorsqu'elle est chargée à l'avant, il est recommandé d'utiliser une troisième roue jockey.

## BALAYEUSE STRATOS PROFI

Vidéo de démonstration cf. p. 123



Optimisée pour le montage à l'avant sur tracteur, chargeur agricole, chargeur à roues, chargeur télescopique ou chariot élévateur

### Série

- 3 roues jockey d'un diamètre de 250 x 60 mm de PUR
- Diamètre de la brosse : 58 cm
- Position inclinée mécanique des deux côtés d'env. 20°
- Bac de récupération de grand volume avec évacuation hydraulique
- Balayage possible avec bac de récupération ouvert



### En option

- Balai latéral PPN ou PPN/acier :  
à droite, à gauche ou des deux côtés
- Pulvérisateur avec réservoir d'eau de 200 L
- Position inclinée hydraulique de 20°
- Roues très élastiques 250 x 85 mm pour une conduite confortable et sans vibrations

### Dispositifs de chargement

- D-LOCK avec une large gamme de supports à visser (équilibrage oscillant et en hauteur auto-ajustable)
- Support pour chariot élévateur (équilibrage oscillant et en hauteur auto-ajustable)
- CAT I et CAT II à trois points avec équilibrage oscillant

Quantité d'huile :  
Minimum 30 l, maximum 60 l  
pression max. 180 bars. Si ces valeurs sont dépassées, un régulateur de débit doit être monté !

**D-LOCK**  
Prises vissées  
voir page 118

Temps de montage balayeuse 2 heures, balai latéral 1 heure

## BALAYEUSE STRATOS PROFI



Position inclinée mécanique des deux côtés



Roue très élastique (en option)



Réglage rapide de la hauteur des brosses



Balai latéral (en option)



Pulvérisateur (en option)



Équilibrage oscillant et en hauteur



Position de transport du balai latéral

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## BALAYEUSE STRATOS PROFI

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Stratos Profi 1,50 m D-LOCK	535	4815000	5'340.00	250.00
Stratos Profi 1,50 m 3 points CAT 1 / CAT 2	505	4815010	5'180.00	250.00
Stratos Profi 1,50 m D-LOCK avec support pour chariot élévateur	615	4815020	5'985.00	250.00
Balai latéral PPN à droite 1,50 m	35	4841150	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN à gauche 1,50 m	35	4843150	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite 1,50 m	37	4842150	1'680.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à gauche 1,50 m	37	4844150	1'680.00	50.00
Position inclinée hydraulique	10	4845000	700.00	50.00
Commutation électrique position inclinée hydr. - Balayage <sup>1</sup>	5,5	4845030	525.00	50.00
Soupape de régulation de débit avec DBV Stratos Profi <sup>2</sup>	8,5	4845040	650.00	50.00
Roues pivotantes très élastiques 250x85 mm (en supplément)	23	4845020	260.00	50.00
Feux de position avant à LED <sup>3</sup>	2,2	4845050	210.00	50.00
Pulvérisateur 12 V 1,50 m (3 points / D-LOCK)	42	4845150	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 12 V 1,50 m (support pour chariot élévateur)	24	4847150	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 24 V 1,50 m (support pour chariot élévateur)	24	4846150	2'195.00	150.00
Jeu de brosses PPN/acier 1,50 m (en supplément)	6	4845075	160.00	50.00
Stratos Profi 1,80 m D-LOCK	560	4817000	5'555.00	300.00
Stratos Profi 1,80 m 3 points CAT 1 / CAT 2	530	4817010	5'395.00	300.00
Stratos Profi 1,80 m D-LOCK avec support pour chariot élévateur	640	4817020	6'310.00	300.00
Balai latéral PPN à droite 1,80 m	35	4841170	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN à gauche 1,80 m	35	4843170	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite 1,80 m	37	4842170	1'680.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à gauche 1,80 m	37	4844170	1'680.00	50.00
Position inclinée hydraulique	10	4845000	700.00	50.00
Commutation électrique position inclinée hydr. - Balayage <sup>1</sup>	5,5	4845030	525.00	50.00
Soupape de régulation de débit avec DBV Stratos Profi <sup>2</sup>	8,5	4845040	650.00	50.00
Roues pivotantes très élastiques 250x85 mm (en supplément)	23	4845020	260.00	50.00
Feux de position avant à LED <sup>3</sup>	2,2	4845050	210.00	50.00
Pulvérisateur 12 V 1,80 m (3 points / D-LOCK)	42	4845170	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 12 V 1,80 m (support pour chariot élévateur)	24	4847170	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 24 V 1,80 m (support pour chariot élévateur)	24	4846170	2'195.00	150.00
Jeu de brosses PPN/acier 1,80 m (en supplément)	12	4845085	180.00	50.00

<sup>1</sup> Uniquement utilisable en combinaison avec la position inclinée hydr. pour actionner le pivotement et le balayage via une unité de commande à double effet.

<sup>2</sup> Pour les véhicules porteurs dont la puissance hydraulique est supérieure aux valeurs maximales spécifiées.

<sup>3</sup> Sens de montage pour une utilisation à l'avant

## BALAYEUSE STRATOS PROFI

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Stratos Profi 2,25 m D-LOCK	600	4822000	6'010.00	350.00
Stratos Profi 2,25 m 3 points CAT 1 / CAT 2	570	4822510	5'855.00	350.00
Stratos Profi 2,25 m D-LOCK avec support pour chariot élévateur	680	4822520	6'650.00	350.00
Balai latéral PPN à droite 2,25 m	35	4841225	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN à gauche 2,25 m	35	4843225	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite 2,25 m	37	4842225	1'680.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à gauche 2,25 m	37	4844225	1'680.00	50.00
Position inclinée hydraulique	10	4845000	700.00	50.00
Commutation électrique position inclinée hydr. - Balayage <sup>1</sup>	5,5	4845030	525.00	50.00
Soupape de régulation de débit avec DBV Stratos Profi <sup>2</sup>	8,5	4845040	650.00	50.00
Roues pivotantes très élastiques 250x85 mm (en supplément)	23	4845020	260.00	50.00
Feux de position avant à LED <sup>3</sup>	2,2	4845050	210.00	50.00
Pulvérisateur 12 V 2,25 m (3 points / D-LOCK)	42	4845225	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 12 V 2,25 m (support pour chariot élévateur)	24	4847225	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 24 V 2,25 m (support pour chariot élévateur)	24	4846225	2'195.00	150.00
Jeu de brosses PPN/acier 2,25 m (en supplément)	14	4845090	200.00	50.00
Stratos Profi 2,70 m D-LOCK	640	4827000	6'270.00	400.00
Stratos Profi 2,70 m 3 points CAT 1 / CAT 2	610	4827010	6'125.00	400.00
Stratos Profi 2,70 m D-LOCK avec support pour chariot élévateur	720	4827020	6'920.00	400.00
Balai latéral PPN à droite 2,70 m	35	4841270	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN à gauche 2,70 m	35	4843270	1'670.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à droite 2,70 m	37	4842270	1'680.00	50.00
Balai latéral PPN/acier à gauche 2,70 m	37	4844270	1'680.00	50.00
Position inclinée hydraulique	10	4845000	700.00	50.00
Commutation électrique position inclinée hydr. - Balayage <sup>1</sup>	5,5	4845030	525.00	50.00
Soupape de régulation de débit avec DBV Stratos Profi <sup>2</sup>	8,5	4845040	650.00	50.00
Roues pivotantes très élastiques 250x85 mm (en supplément)	23	4845020	260.00	50.00
Feux de position avant à LED <sup>3</sup>	2,2	4845050	210.00	50.00
Pulvérisateur 12 V 2,70 m (3 points / D-LOCK)	42	4845270	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 12 V 2,70 m (support pour chariot élévateur)	24	4847270	2'195.00	150.00
Pulvérisateur 24 V 2,70 m (support pour chariot élévateur)	24	4846270	2'195.00	150.00
Jeu de brosses PPN/acier 2,70 m (en supplément)	18	4845095	270.00	50.00

<sup>1</sup> Uniquement utilisable en combinaison avec la position inclinée hydr. pour actionner le pivotement et le balayage via une unité de commande à double effet.

<sup>2</sup> Pour les véhicules porteurs dont la puissance hydraulique est supérieure aux valeurs maximales spécifiées.

<sup>3</sup> Sens de montage pour une utilisation à l'avant

Balayeuses

Plates-formes de travail

Godets/fourches

Transport de balles et de charges

Pousse-fourrage

## ACCESSOIRES POUR BALAYEUSES STRATOS



Brosses PPN



Brosses PPN/acier



Brosses à disque PPN



Brosses à disque PPN/acier

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Brosse 58 cm diamètre, 75 cm de long, PPN	12	45110757	310.00	50.00
Brosse 58 cm diamètre, 90 cm de long, PPN	15	45100900	365.00	50.00
Brosse 58 cm diamètre, 75 cm de long, PPN/acier	16	45111758	375.00	50.00
Brosse 58 cm diamètre, 90 cm de long, PPN/acier	19	45111958	430.00	50.00
Brosse à disque 600 mm PPN	5	47106355	205.00	50.00
Brosse à disque 600 mm PPN/acier	6	47106350	245.00	50.00

➤ Des brosses de 52 cm de diamètre sont disponibles sur demande.

## BALAI À MAUVAISES HERBES



Balai à mauvaises herbes avec poils en acier



Tissu antidérapant réglable



Poils en acier



Poils en PPN



Poils en acier avec revêtement plastifié

- Réglage mécanique de l'intensité du balayage par inclinaison longitudinale et transversale
- Roue jockey réglable en hauteur en continu
- Pivotant des deux côtés pour des largeurs de véhicule jusqu'à 2,60 m
- Équilibrage pendulaire pour réglage en hauteur
- Disque à brosse de diamètre 70 cm
- 38 poils en acier, PPN ou acier plastifié
- Remplacement aisément des brosses
- Tissu antidérapant réglable
- Béquille
- Support EURO
- Entraînement par moteur hydraulique puissant avec protection contre les surcharges
- Quantité d'huile : Minimum 30 l/min (env. 170 tr/min), maximum 85 l/min (env. 470 tr/min)
- Poils : Filetage M12 / 300 mm de long

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Balai à mauvaises herbes PPN (vente due à un changement de modèle, jusqu'à épuisement des stocks)	228	2822150	3'260.00	250.00
Balai à mauvaises herbes acier (vente due à un changement de modèle, jusqu'à épuisement des stocks)	228	2822100	3'350.00	250.00
Balai à mauvaises herbes en acier, en acier avec revêtement (vente due à un changement de modèle, jusqu'à épuisement des stocks)	228	2822160	3'395.00	250.00
Poils en PPN, par pièce	0,25	2822140	20.00	20.00
Poils en acier, par pièce	0,70	2822130	25.00	20.00
Poils en acier avec revêtement, par pièce	0,70	2822135	25.00	20.00

Remarque : Le montage du jeu de flexibles hydrauliques et des poils est nécessaire. Temps de montage env. 1 heure.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## TAILLE-HAIES MC190



Vidéo de démonstration cf. p. 123

Le taille-haies MC190 a été conçu en coopération avec le GROUP SCHUMACHER.

Puissant, flexible et avec une coupe précise.

Une technique bien pensée, idéale pour une utilisation dans les espaces communs et agricoles ou pour l'aménagement paysager.

### APERÇU :

- Spécialement conçu pour le montage des têtes de coupe KM-X, KM-S et KM-L
- Système D-LOCK pour supporter les véhicules porteurs les plus divers
- Réglage de la portée sans outil par parallélogramme
- Protection anti-collision de série
- Pose des tuyaux protégée dans le châssis
- Indicateur d'angle intégré pour une précision maximale

Une coopération entre



## TAILLE-HAIES MC190 | EN DÉTAIL



Pose des tuyaux protégés dans le châssis



Indicateur d'angle intégré pour une précision maximale



Système D-LOCK pour supporter les véhicules porteurs les plus divers



Les contrepoids peuvent être ajoutés individuellement selon les besoins

### AVANTAGES :

- Les conduites hydrauliques protégées dans le châssis et le vérin hydraulique à plat permettent d'éviter que les chutes d'herbe n'endommagent les composants hydrauliques.
- Les béquilles assurent la stabilité du système de support démonté. Comme avantage supplémentaire, ils sont montés en position de travail « à l'envers » sur l'appareil et offrent ainsi un support pour le protège-lame, ce qui permet d'emporter tous les accessoires.

# TAILLE-HAIES MC190

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

<b>Portée du milieu du support :</b>	875 mm - 1930 mm
<b>Force de déclenchement de la protection anti-collision :</b>	jusqu'à 100 kg (la protection anti-collision est réglable)
<b>Plage de pivotement des lames :</b>	-10 degrés jusqu'à + 100 degrés
<b>Quantité d'huile :</b>	10 - 60 l/min (en fonction de la tête de coupe)
<b>Pression de service max. :</b>	180 bars
<b>Raccords hydrauliques :</b>	<p><b>Série :</b> 2 raccordements double effet (1 entraînement* + 1 inclinaison)</p> <p><b>En option :</b> 1 raccordement double effet*. (conversion électrique entraînement/inclinaison)</p> <p><b>En cas de réglage hydr. de la portée :</b> 2 raccordements double effet (1 entraînement* + 1 inclinaison/portée)</p>
<p>*Pression de retour max. de 80 bars</p>	
<b>Poids (sans la tête de coupe) :</b>	environ 188 kg
<b>Contrepoids :</b>	50 - 130 kg
<b>Supports :</b>	Support individuels
<b>Têtes de coupe possibles :</b>	KM 165-L, KM 150-S, KM 180-S, KM 170-X

# TAILLE-HAIES MC190

## APERÇU DES TÊTES DE COUPE DISPONIBLES



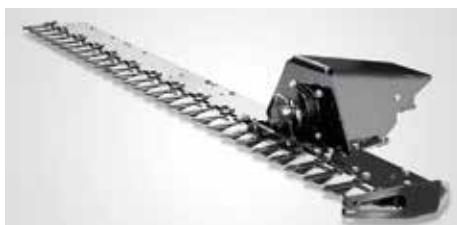
### KM-L

- Branches et petits branchages de jusqu'à Ø 20 mm max.
- Largeur de travail : 1,65 m
- Poids : 46 kg
- Volume d'huile : 10 - 20 l/min



### KM-S

- Grande stabilité pour les branches de jusqu'à Ø 30 mm
- Largeur de travail : 1,50 m, 1,80 m
- Poids : 65 kg, 72 kg
- Volume d'huile : 15 - 30 l/min



### KM-X

- Très grande stabilité pour des branches jusqu'à Ø 60 mm
- Largeur de travail : 1,70 m
- Poids : 111 kg
- Volume d'huile : 40 - 50 l/min

## AVANTAGES :

- La lame de coupe en biseau AxeCut assure une coupe nette, ce qui empêche les germes de maladies de pénétrer dans la plante.
- Grâce à l'entraînement ProDrive, il est possible d'atteindre une vitesse de déplacement élevée, jusqu'à 5 km/h.
- Sans entretien et à très faible usure

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Taille-haies MC190 D-LOCK avec KM 165-L	231	2831116	5'875.00	350.00
Taille-haies MC190 D-LOCK avec KM 150-S	250	2831215	7'225.00	350.00
Taille-haies MC190 D-LOCK avec KM 180-S	257	2831218	7'325.00	350.00
Taille-haies MC190 D-LOCK avec KM 170-X	296	2831317	8'850.00	350.00
Poids supplémentaire (49 kg)	49	2830200	310.00	80.00
Extension poids supplémentaire (max. 3 pièces de 26 kg)	26	2830205	180.00	80.00
Commutation électrique entraînement - inclinaison (en supplément)	2,5	2830310	285.00	20.00
Réglage hydraulique du déplacement latéral inclinaison - portée (y compris vanne de commutation) (en supplément)	10,5	2830320	895.00	50.00
Soupe de régulation de débit avec DBV	7,5	2830300	905.00	20.00

Remarque : Les articles 2830310 et 2830320 ne peuvent pas être combinés.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## PLATE-FORME DE TRAVAIL EURO



Modèle certifié CE

- Pour les supports EURO
- Avec baguette de protection en bois sur la main courante
- Avec bac à outils
- Modèle certifié CE
- Porte à fermeture automatique
- Niveau à bulles rond pour l'indication de la position inclinée
- Capacité de charge 250 kg

En option

- Levage de 1,00 m

Avant la mise en service, la combinaison (plate-forme de travail, chargeur avant, tracteur) doit faire l'objet d'une réception. Le contrôle est payant.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Plate-forme de travail 1,10 m, dimensions intérieures : 1040 x 790 x 1100 mm	180	3523050	2'030.00	200.00
Levage de la plate-forme de travail 1,10 m	95	3523055	725.00	100.00
Plate-forme de travail 1,60 m, dimensions intérieures : 1540 x 790 x 1100 mm	245	3523100	2'455.00	250.00
Levage de la plate-forme de travail 1,60 m	110	3523105	830.00	100.00

# PLATE-FORME DE TRAVAIL GALVANISÉE

Modèle certifié CE



- Largeurs: 1,10 m / 1,60 m
- Support : EURO et chariot élévateur
- Levage de 1 m intégré en permanence
- Entrée latérale de grande taille
- Porte à fermeture automatique
- Capacité de charge 250 kg
- Fond en tôle striée antidérapante aluminium

Avant la mise en service, la combinaison (plate-forme de travail, chargeur avant, tracteur) doit faire l'objet d'une réception. Le contrôle est payant.

## En option

- Boîte à outils
- Baguette de protection contre les coupures en plastique (requise pour une utilisation avec des tronçonneuses)
- Jeu de quatre roues pivotantes



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Plate-forme de travail surélevée et galvanisée de 1,10 m de large	195	3523125	2'115.00	250.00
Plate-forme de travail surélevée et galvanisée de 1,10 m de large D-LOCK	208	3523110	2'210.00	250.00
Plate-forme de travail surélevée et galvanisée de 1,60 m de large	230	3523135	2'515.00	300.00
Plate-forme de travail surélevée et galvanisée de 1,60 m de largeur D-LOCK	237	3523115	2'605.00	300.00
Baguette de protection contre les coupures de 1,10 m de largeur	4,50	3523141	215.00	20.00
Baguette de protection contre les coupures de 1,60 m de largeur	5	3523142	265.00	20.00
Bac à outils	8	3523140	110.00	20.00
Jeu de quatre roues pivotantes 150 mm	6,50	210500	260.00	50.00
Kit d'accessoires pour l'examen CE de type*	0,5	3523150	175.00	20.00

\* En cas d'utilisation d'une tronçonneuse, des baguettes de protection contre les coupures sont également requises.

## FOURCHE À FUMIER



Fourche à fumier pour chargeur avant avec grugeage. Dents robustes en acier à ressort de 800 mm de long.

- Conception stable
- Disponible en 3 tailles
- Disponible également en version élargie (1,40 m)
- Dents en acier à ressort (800 mm de long)
- Mentonnet disponible pour chargeurs STOLL

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à fumier taille 2 av. grugeage de 0,80 m, 5 dents	76	3519520	685.00	150.00
Fourche à fumier taille 3 av. grugeage de 1,00 m, 6 dents	86	3519530	775.00	150.00
Fourche à fumier taille 3 av. grugeage de 1,40 m, 8 dents	107	3519540	1'000.00	150.00
Dent pour chargeur avant 800 mm, par pièce	4	3519800	65.00	30.00
Mentonnet long pour chargeur STOLL (disponible pour toutes les tailles)	2	3519531	55.00	20.00

## GODET DE TERRASSEMENT



Godet de terrassement pour chargeur avant avec grugeage.

- Conception stable
- Disponible en 3 tailles
- Mentonnet disponible pour chargeurs STOLL

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet de terrassement taille 2 av. grugeage de 0,80 m, 0,2 m <sup>3</sup>	90	3519002	755.00	200.00
Godet de terrassement taille 3 av. grugeage de 1,00 m, 0,25 m <sup>3</sup>	102	3519003	825.00	200.00
Godet de terrassement taille 2/3 av. grugeage de 1,80 m, 0,4 m <sup>3</sup>	193	3519008	1'480.00	200.00
Mentonnet long pour chargeur STOLL (disponible pour toutes les tailles)	2	3519531	55.00	20.00

## GODET POUR CHARGES LÉGÈRES EURO



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

Dimensions :

- Hauteur intérieure : 530 mm, extérieure : 655 mm
- Profondeur intérieure : 740 mm, extérieure : 805 mm
- Pour une hauteur de 1,20 m : 1 lame moyenne
- À partir de la taille de 1,40 m : 2 lames moyennes
- Lame racleuse
- Moulures de renfort latérales
- Crochets forgés

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet pour charges légères de 1,20 m EURO, 0,28 m <sup>3</sup>	112	3312120	835.00	250.00
Godet pour charges légères de 1,40 m EURO, 0,34 m <sup>3</sup>	124	3312140	935.00	250.00
Godet pour charges légères de 1,60 m EURO, 0,38 m <sup>3</sup>	144	3312160	975.00	250.00
Godet pour charges légères de 1,80 m EURO, 0,43 m <sup>3</sup>	152	3312180	1'035.00	250.00
Godet pour charges légères de 2,00 m EURO, 0,48 m <sup>3</sup>	163	3312200	1'095.00	300.00
Godet pour charges légères de 2,20 m EURO, 0,53 m <sup>3</sup>	180	3312220	1'165.00	300.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande  
(par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## GODET DE TERRASSEMENT EURO



Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

Dimensions :

- Hauteur intérieure : 640 mm, extérieure : 735 mm
- Profondeur intérieure : 890 mm, extérieure : 980 mm
- Construction conique
- Moulures de renfort latérales
- Crochets forgés
- Épaisseur : 5 mm
- Lame racleuse

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet de terrassement de 1,20 m EURO, 0,4 m <sup>3</sup> , sans lame moyenne	183	3315120	1'090.00	250.00
Godet de terrassement de 1,40 m EURO, 0,5 m <sup>3</sup> , sans lame moyenne	200	3315140	1'195.00	250.00
Godet de terrassement de 1,60 m EURO, 0,6 m <sup>3</sup> , sans lame moyenne	213	3315160	1'270.00	250.00
Godet de terrassement de 1,80 m EURO, 0,7 m <sup>3</sup> , sans lame moyenne	230	3315180	1'375.00	250.00
Godet de terrassement de 2,00 m EURO, 0,8 m <sup>3</sup> , sans lame moyenne	247	3315200	1'480.00	300.00
Godet de terrassement de 2,20 m EURO, 0,9 m <sup>3</sup> , avec deux lames moyennes	282	3315220	1'625.00	300.00
Godet de terrassement de 2,40 m EURO, 1,0 m <sup>3</sup> , avec deux lames moyennes	312	3315240	1'755.00	300.00
Godet de terrassement de 2,60 m EURO, 1,1 m <sup>3</sup> , avec deux lames moyennes	326	3315260	1'840.00	300.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## GODET POUR MATÉRIAUX EN VRAC EURO



- Conception robuste
- Support EURO
- Dimensions : Hauteur intérieure : 820 mm, extérieure : 935 mm
- Profondeur intérieure : 1150 mm, extérieure : 1212 mm
- Lame racleuse
- Épaisseur : 5 mm

Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet pour matériaux en vrac de 2,00 m EURO, 1,60 m <sup>3</sup>	404	3520200	2'660.00	300.00
Godet pour matériaux en vrac de 2,30 m EURO, 1,85 m <sup>3</sup>	433	3520230	2'895.00	300.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## FOURCHE À FUMIER EURO

Manchons coniques continus



Manchons coniques soudés dans le cadre

Fourche à fumier stable pour chargeur avant avec support EURO et dents en acier à ressort robustes de longueur 800 mm chacune.

- Support EURO
- Disponible avec 8, 10, 12 ou 14 dents
- Rail d'usure

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à fumier EURO de 1,37 m, 8 dents	130	3519037	930.00	200.00
Fourche à fumier EURO de 1,73 m, 10 dents	152	3519073	1'090.00	200.00
Fourche à fumier EURO 2,10 m, 12 dents avec nervure centrale	178	3519121	1'370.00	200.00
Fourche à fumier EURO 2,47 m, 14 dents avec nervure centrale	183	3519140	1'780.00	200.00
Dent pour chargeur avant 800 mm, par pièce	4	3519800	65.00	30.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage : env. 30 minutes

## FOURCHE À FUMIER ET À ENSILAGE EURO



Fourche pratique pour fumier et ensilage avec grappin supérieur à dents. Avec deux vérins hydrauliques à double effet, la pince saisit fortement. Ainsi, les marchandises transportées restent en toute sécurité sur la fourche. Toutes les dents peuvent être remplacées.

- Support EURO
- Longueur des dents : 800 mm
- Construction d'acier robuste
- Dents avec sécurité anti-rotation
- Rail d'usure

**Remarque:** En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à fumier et à ensilage de 1,20 m EURO, 2 x 6 dents	215	3519544	2'360.00	200.00
Fourche à fumier et à ensilage de 1,40 m EURO, 2 x 7 dents	235	3519545	2'520.00	200.00
Fourche à fumier et à ensilage de 1,60 m EURO, 2 x 8 dents	255	3519546	2'655.00	200.00
Fourche à fumier et à ensilage de 1,80 m EURO, 2 x 9 dents	275	3519560	2'890.00	200.00
Fourche à fumier et à ensilage de 2,00 m EURO, 2 x 10 dents	300	3519580	3'165.00	200.00
Fourche à fumier et à ensilage de 2,20 m EURO, 2 x 11 dents	330	3519582	3'345.00	250.00
Fourche à fumier et à ensilage de 2,40 m EURO, 2 x 12 dents	355	3519584	3'490.00	300.00
Clapet de surpression, non monté	1	3517960	245.00	20.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage env. 1,5 heure

## GODET À FUMIER D'ÉTABLE EURO



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

Le godet à fumier d'étable est conçu pour l'enlèvement et le chargement du fumier. Il convient pour les chargeurs avant avec support EURO. Les prises latérales amovibles sont particulièrement remarquables, ce qui facilite l'évacuation du fumier.

- |  |   |
|--|---|
| ➤ Support EURO   | Dimensions :  |
| ➤ Godet : 1,80 m et 2,00 m                                     | ➤ Hauteur du godet : 600 mm                         |
| ➤ Prises latérales amovibles                                   | ➤ Profondeur du godet : 850 mm                      |
| ➤ Nombre de dents : 9 et/ou 10 dents                           | ➤ Hauteur de l'outil<br>complètement fermé : 900 mm |
| ➤ Lame racleuse  |   |
| ➤ 2 vérins hydrauliques  |   |
| ➤ 1 raccordement DW nécessaire                                 |   |
| ➤ Grande largeur d'ouverture : 1,45 m                          |   |
| ➤ Retrait de la paroi possible par grappin complètement ouvert |   |



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet à fumier 1,80 m EURO, 0,7 m <sup>3</sup> , 8 dents	376	3525180	3'190.00	300.00
Godet à fumier 2,00 m EURO, 0,8 m <sup>3</sup> , 9 dents	414	3525200	3'475.00	300.00
Clapet de surpression, non monté	1	3517960	245.00	20.00
Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)				

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

Balayeuses

Plates-formes de travail

Godets/fourches

Transport de balles et de charges

Pousse-fourrage

## GODET À GRAPPIN EURO

Vidéo de démonstration cf. p. 123



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- 2 vérins hydrauliques
- Partie inférieure de godet stable
- Grande largeur d'ouverture : 1,50 m
- Prises latérales amovibles
- Retrait de la paroi possible par grappin complètement ouvert
- Support EURO
- Lame racleuse (16 mm)
- Dents de préhension stables

Dimensions :

- Hauteur du godet : 630 mm
- Profondeur du godet : 860 mm
- Hauteur de l'outil complètement fermé : 930 mm



Veuillez noter

**La fixation d'un godet à grappin de 1,60 m n'est possible qu'avec le verrouillage hydraulique ou centralisé du support EURO sur le chargeur avant.**

En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet à grappin de 1,60 m EURO, 0,75 m <sup>3</sup>	450	3522160	3'285.00	300.00
Godet à grappin de 1,80 m EURO, 0,85 m <sup>3</sup>	470	3522180	3'515.00	300.00
Godet à grappin de 2,00 m EURO, 0,95 m <sup>3</sup>	500	3522200	3'840.00	300.00
Godet à grappin de 2,20 m EURO, 1,05 m <sup>3</sup>	525	3522220	4'055.00	300.00
Clapet de surpression, non monté	1	3517960	245.00	20.00
Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)				

## GODET À GRAPPIN COMPACT



Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

- Hauteur du godet : 495 mm
- Profondeur du godet : 455 mm
- Hauteur de l'outil complètement fermé : 650 mm
- Largeur d'ouverture : 760 mm

- SupportEURO
- 1 raccordement double effet max.180 bars

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet à grappin compact 1,20 m, 6 dents, 0,25 m <sup>3</sup>	115	3529120	1'340.00	250.00
Godet à grappin compact 1,40 m, 7 dents, 0,30 m <sup>3</sup>	126	3529140	1'440.00	250.00
Godet à grappin compact 1,60 m, 8 dents, 0,34 m <sup>3</sup>	154	3529160	1'770.00	250.00
Godet à grappin compact 1,80 m, 9 dents, 0,38 m <sup>3</sup>	165	3529180	1'860.00	250.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## GODET POUR CHARGES LÉGIÈRES COMPACT



- Hauteur du godet : 495 mm
- Profondeur du godet : 455 mm
- Support EURO

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet pour charges légères compact 1,20 m, 0,12 m <sup>3</sup>	69	3311120	510.00	250.00
Godet pour charges légères compact 1,40 m, 0,14 m <sup>3</sup>	77	3311140	615.00	250.00
Godet pour charges légères compact 1,60 m, 0,16 m <sup>3</sup>	86	3311160	640.00	250.00
Godet pour charges légères compact 1,80 m, 0,18 m <sup>3</sup>	94	3311180	670.00	250.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## GODET DE TERRASSEMENT POUR CHARGEUR AGRICOLE



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- Conception robuste
- Dispositifs de chargement Weidemann et Schäffer
- Largeur de 1,00 m à 1,20 m
- Utilisation polyvalente
- Lame racleuse

- Dimensions :
- Hauteur intérieure 630 mm,  
extérieure 737 mm
  - Profondeur intérieure 900 mm,  
extérieure 980 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet de terrassement 1,00 m Weidemann 36 mm (660 mm) 0,3 m <sup>3</sup>	172	3210020	1'115.00	250.00
Godet de terrassement 1,20 m Weidemann 36 mm (660 mm) 0,4 m <sup>3</sup>	205	3210120	1'180.00	250.00
Godet de terrassement 1,00 m Weidemann Support de plaque <sup>1</sup> 0,3 m <sup>3</sup>	163	3210025	1'115.00	250.00
Godet de terrassement 1,20 m Weidemann Support de plaque <sup>1</sup> 0,4 m <sup>3</sup>	196	3210125	1'180.00	250.00
Godet de terrassement 1,00 m Schäffer 42 mm (660 mm) 0,3 m <sup>3</sup>	175	3210040	1'115.00	250.00
Godet de terrassement 1,20 m Schäffer 42 mm (660 mm) 0,4 m <sup>3</sup>	208	3210140	1'180.00	250.00
Godet de terrassement 1,00 m Schäffer 34 mm (650 mm) 0,3 m <sup>3</sup>	168	3210045	1'115.00	250.00
Godet de terrassement 1,20 m Schäffer 34 mm (650 mm) 0,4 m <sup>3</sup>	201	3210145	1'180.00	250.00
Godet de terrassement de 1,00 m Schäffer - Support de plaque 0,3 m <sup>3</sup>	169	3210060	1'115.00	250.00
Godet de terrassement de 1,20 m Schäffer - Support de plaque 0,4 m <sup>3</sup>	202	3210160	1'180.00	250.00

<sup>1</sup>Attention : la languette de verrouillage inférieure est fournie non montée !

## GODET POUR CHARGES LÉGÈRES POUR CHARGEUR AGRICOLE



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- Dispositifs de chargement Weidemann et Schäffer
- Largeur de 1,00 à 1,20 m
- Lame racleuse

Dimensions :

- Hauteur intérieure : 530 mm, extérieure : 660 mm
- Profondeur intérieure : 740 mm, extérieure : 760 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Godet pour charges légères 1,00 m Weidemann 36 mm (660 mm) 0,23 m <sup>3</sup>	115	3211020	965.00	250.00
Godet pour charges légères 1,20 m Weidemann 36 mm (660 mm) 0,28 m <sup>3</sup>	125	3211120	1'070.00	250.00
Godet pour charges légères 1,00 m Weidemann - Support de plaque <sup>1</sup> 0,23 m <sup>3</sup>	110	3211025	965.00	250.00
Godet pour charges légères 1,20 m Weidemann - Support de plaque <sup>1</sup> 0,28 m <sup>3</sup>	123	3211125	1'070.00	250.00
Godet pour charges légères 1,00 m Schäffer 42 mm (660 mm) 0,23 m <sup>3</sup>	116	3211040	965.00	250.00
Godet pour charges légères 1,20 m Schäffer 42 mm (660 mm) 0,28 m <sup>3</sup>	130	3211140	1'070.00	250.00
Godet pour charges légères 1,00 m Schäffer 34 mm (650 mm) 0,23 m <sup>3</sup>	110	3211045	965.00	250.00
Godet pour charges légères 1,20 m Schäffer 34 mm (650 mm) 0,28 m <sup>3</sup>	120	3211145	1'070.00	250.00
Godet pour charges légères 1,00 m Schäffer - Support de plaque 0,23 m <sup>3</sup>	125	3211060	965.00	250.00
Godet pour charges légères 1,20 m Schäffer - Support de plaque 0,28 m <sup>3</sup>	137	3211160	1'070.00	250.00

<sup>1</sup>Attention : la languette de verrouillage inférieure est fournie non montée !

## MORS CROCODILE POUR CHARGEUR AGRICOLE



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- Dispositifs de chargement Weidemann et Schäffer
- Hauteur : 845 mm
- Largeur de 1,00 à 1,20 m
- Largeur d'ouverture : 1000 mm
- 1 vérin hydraulique
- Volume : 1,00 m : 0,42 m<sup>3</sup>
- 1 raccordement double effet nécessaire
- 1,20 m : 0,50 m<sup>3</sup>
- 1,00 m avec 6 dents
- 1,20 m avec 8 dents
- 1,20 m avec 8 dents

**Remarque:** En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FPD*
Mors crocodile de 1,00 m Weidemann 36 mm (660 mm)	146	3230020	1'545.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m Weidemann 36 mm (660 mm)	166	3230120	1'865.00	200.00
Mors crocodile de 1,00 m Weidemann / Support de plaque <sup>1</sup>	137	3230025	1'545.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m Weidemann / Support de plaque <sup>1</sup>	157	3230125	1'865.00	200.00
Mors crocodile de 1,00 m Schäffer 42 mm (660 mm)	149	3230040	1'545.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m Schäffer 42 mm (660 mm)	169	3230140	1'865.00	200.00
Mors crocodile de 1,00 m Schäffer 34 mm (650 mm)	142	3230045	1'545.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m Schäffer 34 mm (650 mm)	162	3230145	1'865.00	200.00
Mors crocodile de 1,00 m Schäffer / Support de plaque	143	3230060	1'545.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m Schäffer / Support de plaque	163	3230160	1'865.00	200.00
Mors crocodile de 1,20 m EURO	167	3230150	1'795.00	200.00
Clapet de surpression, non monté	1	3517960	245.00	20.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande  
(par ex., Volvo, Bobcat,...)

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

<sup>1</sup>Attention : la languette de verrouillage inférieure est fournie non montée !

## PHOTOS DE LA PRODUCTION



Balayeuses

Plates-formes de travail

Godets/fourches



Transport de balles et de charges

Pousse-tourrage

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## PINCE À BALLES DE PAILLE RONDES



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- Bras latéralement librement mobiles pour un travail sans dommages
- Déchargement horizontal ou vertical de balles
- Pour balles de 1000 mm à 1600 mm
- Profondeur d'ouverture 1000 mm, hauteur 800 mm
- Fourni avec tuyaux hydrauliques
- Convient pour des balles de jusqu'à 1200 kg

**Remarque:** En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pince à balles rondes EURO	215	3517800	1'635.00	250.00
Pince à balles rondes Weidemann 36 mm (660 mm)	220	3517850	1'635.00	250.00
Clapet de surpression pour pince à balles de paille rondes, non monté	1	3517950	285.00	20.00
Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Schäffer, Volvo, Bobcat,...)				

## PINCE UNIVERSELLE À BALLES DE PAILLE



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

- Pince à balles universelle pour balles rondes et carrées
- Support EURO
- Poids des balles : 1 400 kg max.
- Diamètre des balles rondes : 900 - 1600 mm
- Largeur des balles carrées : 800 - 1500 mm
- Largeur d'ouverture : 1980 mm

**Remarque:** En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pince universelle à balles de paille	295	3517890	2'885.00	250.00
Clapet de surpression, non monté	1	3517960	245.00	20.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande  
(par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

## FOURCHE À BALLES DE PAILLE RONDÉS SOLO MÉCANIQUE



La fourche à balles rondes solo peut être utilisée de manière universelle avec un support EURO et CAT 2. Les bras librement mobiles permettent de charger des balles rondes d'un diamètre de 0,80 m à 1,30 m sans qu'un réglage des bras ne soit nécessaire. En option, la fourche à balles rondes peut être équipée d'un vérin hydraulique permettant l'ouverture et la fermeture des bras. Dans le cas de balles de plus de 1,3 m, le film peut être endommagé lors du ramassage.

➤ EURO / CAT 2

**Avantages**

➤ Taille des balles : 0,80 - 1,80 m

➤ Utilisation dans le chargeur avant également possible

➤ Capacité de charge :

sans troisième circuit de commande

env. 700 kg

➤ Chargement rapide et facile des balles de paille

➤ Réglage des bras nécessaire

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à balles rondes solo	110	3517740	1'050.00	200.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

## FOURCHE À BALLES DE PAILLE RONDÉS SOLO HYDRAULIQUE



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à balles de paille rondes solo hydraulique	120	3517745	1'315.00	200.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

## FOURCHE À BALLES DE PAILLE RONDÉS COMBI



La fourche à balles de paille rondes Combi peut être utilisée avec différents véhicules porteurs grâce à l'attelage EURO et 3 points.

- Capacité de charge env. 600 kg
- Attelage 3 points CAT 2 et EURO
- Châssis en tube d'acier solide

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à balles de paille rondes Combi	100	3517785	850.00	200.00

## FOURCHE À BALLES RONDES, 3 POINTS



- Pour attelage 3 points
- Châssis en tube d'acier solide
- Fourches coudées pour un chargement facile des balles
- Capacité de charge env. 600 kg
- Attelage 3 points CAT 1 et CAT 2
- Taille des balles 0,80 - 1,30 m

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à balles rondes, 3 points	74	3517780	730.00	200.00

## FOURCHE À BALLES DE PAILLE RONDÉS DUO

La fourche à balles de paille rondes DUO est l'outil idéal pour transporter 2 balles rondes rapidement. Le support Combi avec EURO et 3 points permet une utilisation polyvalente.



- Capacité de charge :  
2 × 700 kg
  - Attelage 3 points CAT 2, EURO
  - Largeur d'ouverture par côté de 650 à 1000 mm
- Dimensions :
- Longueur : 1250 mm
  - Largeur : 2100 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à balles de paille rondes DUO	165	3517750	1'885.00	250.00



## Pique-balles 3 points, rabattable

- › Dents, rabattable
- › Pour attelage 3 points et attelage 3 points pour outil
- › Châssis robuste dans le profil en U
- › Avec 2 ou 4 dents pour un chargement de balles rapide et sûr
- › Capacité de charge 500 kg
- › Attelage 3 points CAT 2
- › Dents de 1 100 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pique-balles 3 points, rabattable	43	3517620	330.00	150.00



## Pique-balles 3 points

- › Pour attelage 3 points et attelage 3 points pour outil
- › Châssis robuste dans le profil en U
- › Avec 2 ou 4 dents pour un chargement de balles rapide et sûr
- › Capacité de charge 500 kg
- › Attelage 3 points CAT 2
- › Dents de 1 100 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pique-balles 3 points	37	3517610	310.00	150.00

## PIQUE-BALLES



- Avec 2 ou 4 dents pour un chargement de balles rapide et sûr
- Dents de 1 100 mm
- Hauteur de 0,6 cm
- Capacité de charge du pique-balles 1,20 m : 500 kg
- Capacité de charge du pique-balles 1,90 m : 1000 kg

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pique-balles 1,20 m EURO, 2 dents, (la 3ème dent est disponible en option)	62	3517625	510.00	200.00
Étrier pique-balles 1,20 m	12	3517644	220.00	80.00
Pique-balles 1,90 m EURO, 4 dents	120	3517650	770.00	200.00
Étrier pique-balles 1,90 m	19	3517645	265.00	80.00
Dents pour chargeur avant 1100 mm, par pièce	6	3519801	75.00	30.00

## PIQUE-BALLES HYDRAULIQUE EURO



Deux vérins hydrauliques permettent de replier rapidement et confortablement les dents et l'étrier. Cela permet d'obtenir une position de transport compacte et garantit une conduite sûre sur la route.

- Hauteur ouvert : 2 295 mm, rabattu : 1430 mm
- Longueur ouvert : 1280 mm, rabattu : 400 mm
- Largeur : 1850 mm

Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

- Possibilité de rabattre les dents et l'étrier (position de transport compacte)
- Transport de 4 balles maximum
- Capacité de charge : 1500 kg
- 3 dents pour charges lourdes 1 100 mm, diamètre 45 mm
- Hydraulique : 1 x double effet (débit volumétrique de 30 l / min)

### En option

- 2 chargeurs avant 1100 mm

Remarque : En cas de pression hydraulique supérieure à 180 bars, vous devez ajouter une vanne de décharge.

Vidéo de démonstration cf. p. 123



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pique-balles hydraulique EURO	310	3517760	3'155.00	250.00
Clapet de surpression	1	3517960	245.00	20.00
Dents pour chargeur avant 1100 mm, par pièce	6	3519801	75.00	30.00
Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Schäffer, Volvo, Bobcat,...)				

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 1 heure.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## FOURCHE À PALETTE EURO



Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

- Support EURO
- Porte-fourches de 2,5 t ISO FEM II
- Visibilité via le tablier porte-fourche
- Longueur des dents 1200 mm
- Section transversale des dents : 100 x 40 mm
- Capacité de charge : 2500 kg pour un centre de gravité de 600 mm

Une aide pratique pour le transport des palettes. Les fourches forgées peuvent être réglées individuellement sur le tablier porte-fourche de 1,25 m de large.

### Accessoires en option (de g. à dr.)



- Tubes emboîtables pour profil de dents 100 x 40 cm
- Fourches à palette
- Porte-balles pour tablier porte-fourche FEM II, ISO FEM II, **ISO** (capacité de charge de 600 kg par paire)
- Porte-dents pour fourche à palette (capacité de charge de 500 kg par paire)

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à palette EURO ISO FEM II 2,5 t (vente jusqu'à épuisement des stocks)	218	3516115	1'085.00	150.00
Tablier porte-fourche à palette FEM II, <b>ISO</b> (vente jusqu'à épuisement des stocks)	125	3515050	755.00	150.00
Porte-dents pour fourche à palette FEM II, par pièce (sans dents)	12	3516150	205.00	50.00
Dents pour chargeur avant 1 100 mm, par pièce	6	3519801	75.00	30.00
Porte-balles, ensemble FEM II, <b>ISO</b>	47	3516160	455.00	50.00
Tubes emboîtables (2 pièces)	32	3516170	405.00	50.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## FOURCHES À PALETTE



Fourche à palette 1,5 t EURO



Fourche à palette 1,5 t Weidemann

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à palette de 1,5 t EURO, ISO FEM, II		3516300	970.00	150.00
Fourche à palette 1,5 t Weidemann 36 mm (660 mm) ISO FEM II		3516310	990.00	150.00



Fourche à palette 700 kg EURO



Fourche à palette 700 kg chargeur compact

- Support EURO, chargeur compact, à trois points CAT 1 / 2
- Capacité de charge 700 kg (centre de gravité de la charge 400 mm)
- Espacement entre les dents 250 - 925 mm (extérieur)
- Visibilité via le châssis
- Positions des dents verrouillées
- Dents en position de transport relevées et bloquées
- Longueur des dents 800 mm
- Section transversale des dents : 75 x 40 mm
- Pointe de dent renforcée



Fourche à palette 700 kg à trois points CAT I / CAT II

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Fourche à palette 700 kg EURO	55	3516510	720.00	150.00
Fourche à palette 700 kg chargeur compact	54	3516520	720.00	150.00
Fourche à palette 700 kg à trois points CAT I / CAT II	70	3516530	775.00	150.00

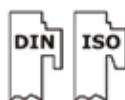
Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## GRAPPIN SUPÉRIEUR POUR FOURCHE À PALETTE



Le grappin supérieur est utilisé comme accessoire pour la fourche à palette avec dispositif de chargement FEM II ISO ou DIN et est utilisé pour le chargement des grumes.

Il est également possible de manipuler des bois légers et des arbisseaux ainsi que de fixer divers objets sur les dents de fourche.



- Poids : 68 kg
- Largeur d'ouverture 1300 mm
- Diamètre de serrage min. 300 mm
- 1 raccordement double effet nécessaire
- Force de fermeture env. 2000 kg
- Max. 180 bars

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Grappin supérieur pour fourche à palette FEM II, ISO	68	3516200	1'040.00	150.00
Grappin supérieur pour fourche à palette FEM II, DIN	68	3516210	1'040.00	150.00

## RETOURNEUR DE CAISSE



Dispositifs de chargement soudés  
individuellement sur commande - voir p. 116

L'ill. montre l'équipement optionnel

### Retourneur de caisse 1000 mm

- Norme ISO FEM II
- Largeur du tablier porte-fourche 1000 mm
- Largeur extérieure 1050 mm (sans bras latéral)
- Plage de rotation 180° (rotation à gauche)
- Capacité de charge 2500 kg
- Couronne dentée vissée
- Positions d'enclenchement pour dents de fourche à palette
- Rotation par vérin hydraulique double effet
- Tuyaux hydrauliques avec connecteur
- En option : Bras latéral (largeur de caisse de 1,2 m)

(Dents de fourche à palette non comprises dans la livraison)

### Retourneur de caisse 1200 mm

- Norme ISO FEM II ou FEM III
- Largeur du tablier porte-fourche 1200 mm
- Plage de rotation 180° (rotation à gauche)
- Capacité de charge 2500 kg
- Couronne dentée vissée
- Positions d'enclenchement pour dents de fourche à palette
- Rotation par vérin hydraulique double effet
- Tuyaux hydrauliques avec connecteur
- De série : Bras latéral réglable et pliable (largeur de caisse de 1,2 m à 1,8 m)
- En option : Dispositif de retenue réglable

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Retourneur de caisse FEM II 1000 mm ISO	220	3524480	2'375.00	250.00
Bras latéral du retourneur de caisse FEM II 1000 mm	15	3524485	190.00	100.00
Retourneur de caisse FEM II 1200 mm ISO	306	3524400	2'765.00	250.00
Retourneur de caisse FEM III 1200 mm ISO	320	3524410	2'900.00	250.00
Dispositif de retenue du retourneur de FEM 1200 mm	30	3524420	295.00	100.00
Cadre adaptateur de retourneur de caisse FEM II (pour dispositifs de chargement soudés individuellement)	75	3524430	665.00	100.00

## SUPPORT DE BIG BAG EURO

Grâce à ses nombreuses possibilités de réglage, le support télescopique Big Bag convient à presque tous les Big Bags.

- Support EURO
- Hauteur de crochet de 1 300 à 1 450 mm
- Largeur du support de Big Bag pour châssis de 1150 - 1400 mm
- Poids : 111 kg
- Capacité de charge : 1200 kg
- Profondeur de crochet : 700 - 1000 mm



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Support de Big Bag EURO	111	3519250	1'195.00	250.00

## POUSSE-FOURRAGE



Caractéristiques techniques :

- Largeur de dégagement : env. 150 cm
- Entraînement par le sol
- Réglable à gauche et à droite
- Un pneu 16.9/34 est recommandé (non inclus dans la livraison)
- Galvanisé

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pousse-fourrage 3 points mécanique	275	3618100	1'625.00	250.00
Pousse-fourrage Combi mécanique	315	3618150	1'835.00	250.00
Réglage hydraulique	14	3618050	365.00	50.00
Pousse-fourrage Support de godet à grappin	200	3618200	1'695.00	200.00

## NIVELEUSE DE BOX



Vidéo de démonstration cf.



Rallonge de 400 mm

La niveleuse de box de Düvelsdorf convient pour la désagrégation et la répartition de la litière dans les logettes. L'outil peut s'atteler au véhicule porteur au moyen du support EURO ou D-LOCK et être pivoté en position de travail à partir d'une unité de commande double effet.

- Utilisation de véhicules porteurs de différentes largeurs possible grâce à l'attelage flexible
- Réglage de la profondeur de pénétration des dents sur deux hauteurs
- Adaptation à vos logettes et arceaux de séparation
- Longueurs de bras : 990 mm - 1070 mm
- Longueurs de bras avec une rallonge : 1360 mm - 1470 mm
- Longueurs de bras avec deux rallonges : 1790 mm - 1890 mm
- Pression hydraulique max. : 180 bars
- Connexions : 1 double effet

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Niveleuse de box EURO	210	3621100	2'265.00	300.00
Niveleuse de box D-LOCK	185	3621110	2'350.00	300.00
Rallonge de 400 m	11,5	3621120	140.00	50.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 1 heure.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC EURO



Racleur en caoutchouc EURO

La Racleur en caoutchouc est un outil idéal pour nettoyer les rues, les places et les couloirs d'alimentation.

En hiver, elle peut également être utilisée pour déneiger. Le bord en caoutchouc s'adapte au sol et compense les inégalités.

- Construction stable
- Version galvanisée à chaud
- Bande de caoutchouc à faible usure avec garniture en acier
- Hauteur de la lame 40 cm



Bandé de caoutchouc avec insert en tissu



Bandé de caoutchouc avec garniture en acier

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 1,50 m EURO Garniture en acier	64	3616150	870.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,00 m EURO Garniture en acier	78	3616200	1'020.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,60 m EURO Garniture en acier	93	3616260	1'205.00	250.00
Racleur en caoutchouc 1,50 m EURO Garniture en tissu	69	3616155	870.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,00 m EURO Garniture en tissu	81	3616205	1'020.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,60 m EURO Garniture en tissu	86	3616265	1'205.00	250.00

### Bandé de caoutchouc comme pièce de rechange

Bandé de caoutchouc 1,50 m Garniture en acier *	28	3615320	475.00	50.00
Bandé de caoutchouc 2,00 m Garniture en acier *	40	3615310	575.00	50.00
Bandé de caoutchouc 2,60 m Garniture en acier *	57	3615300	625.00	50.00
Bandé de caoutchouc 1,50 m Garniture en tissu	33	3615370	475.00	50.00
Bandé de caoutchouc 2,00 m Garniture en tissu	45	3615360	575.00	50.00
Bandé de caoutchouc 2,60 m Garniture en tissu	56	3615350	625.00	50.00
Remplacement de la bande de caoutchouc de la garniture en acier par la garniture en tissu				Sur demande

\*matières premières secondaires

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC D-LOCK



**D-LOCK**  
Prises vissées  
voir page 118



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 1,50 m D-LOCK Garniture en acier*	76	3616450	945.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,00 m D-LOCK Garniture en acier*	79	3616500	1'095.00	200.00
Racleur en caoutchouc 2,60 m D-LOCK Garniture en acier*	111	3616560	1'285.00	250.00
Racleur en caoutchouc 2,60 m D-LOCK Garniture en tissu	104	3616565	1'285.00	250.00

\*matières premières secondaires

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC AVEC SUPPORT DE GODET À GRAPPIN



Pour les godets à grappin avec un tranchant de max. 30 mm d'épaisseur.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 2,60 m support de godet à grappin	185	3617490	1'425.00	250.00

\*matières premières secondaires

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC



Attelage 3 points CAT 2 et chariot élévateur, prises pour chariot élévateur : env. 16 x 6 cm



EURO / chariot élévateur



Racleur en caoutchouc Weidemann 36 mm (660 mm)

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 1,50 m Weidemann 36 mm (660 mm)	99	3615150	1'010.00	200.00
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 2,00 m Weidemann 36 mm (660 mm)	122	3615200	1'070.00	200.00
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 2,60 m Weidemann 36 mm (660 mm)	144	3615210	1'235.00	250.00
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 2,60 m 3 points / chariot élévateur	180	3615250	1'340.00	250.00
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 2,60 m EURO / chariot élévateur	190	3617460	1'425.00	250.00

<sup>1</sup> en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC 3,60 M COMBI



La racleur en caoutchouc 3,60 m Combi avec logement EURO, chariot élévateur et trois points CAT 2 convient pour le retrait de surfaces fixées.

Mécaniquement, la racleur en caoutchouc peut être réglée grâce aux éléments latéraux de 3,00 m à 3,60 m en trois étapes, les éléments latéraux présentant alors un angle de 55° à 20°. La bande de caoutchouc avec insert en acier est composée de trois éléments qui se chevauchent.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 3,60 m COMBI COMBI Garniture en acier*	215	3617650	2'255.00	300.00

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC 3,60 M D-LOCK



**D-LOCK**  
Prises vissées  
voir page 118

avec support Schäffer vissé

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 3,60 m D-LOCK Garniture en acier*	180	3617660	2'045.00	300.00

\*matières premières secondaires

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

Niveleuse de box

Racle en caoutchouc

Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC 3,00 M OSCILLANTE



La racleur en caoutchouc oscillante convient au poussage de panneaux de silo, de passerelles et d'autres surfaces. L'articulation pendulaire assure un appui uniforme sur le sol et ainsi un résultat optimal. Les ailes faisant saillie vers l'avant et le rehaussement de la tôle assurent un volume de poussée élevé.

- Largeur de travail : 3,00 m
- Plage d'oscillation : +/- 5°
- Hauteur de la lame : 660 mm
- Profondeur de la lame : 600 mm
- Montage : EURO et CAT 2
- Coude à 45° des extrémités pour la fonction de rassemblement
- La roue de rouleau à bande peut être montée des deux côtés et dans trois positions (1 roue incluse dans la livraison)

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 3,00 m oscillante avec garniture en acier*	290	3617600	2'690.00	300.00

<sup>1</sup>en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC 2,60 M COMBI



La racleur en caoutchouc Combi est doté d'un support 3 points. La combinaison d'un support EURO, d'un support 3 points et d'un chariot élévateur à fourche est idéale pour un déblayage rapide et efficace avec différents engins porteurs.

Le réglage latéral hydraulique de série assure un bon drainage et la racleur en caoutchouc peut pivoter jusqu'à 30° vers la droite et vers la gauche. Les extrémités sont mécaniquement inclinables à environ 45°.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> 2,60 m COMBI Garniture en acier*	220	3617450	2'240.00	250.00

<sup>1</sup>en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier

\*matières premières secondaires

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC WEIDEMANN/EURO PIVOTANTE



1,30 m, réglable mécaniquement pour Weidemann (verrouillage hydraulique) ou EURO.

Un réglage hydraulique est disponible en option.

- Châssis galvanisé à chaud
- Largeur de dégagement = 110 cm
- Inclinaison max. = 30°
- Réglable sur 3 niveaux

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> mécanique 1,30 m Weidemann 36 mm (660 mm) avec garniture en acier*	120	3614150	1'025.00	200.00
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> mécanique 1,30 m EURO avec garniture en acier*	120	3617420	980.00	200.00
Réglage hydraulique	14	3618050	365.00	50.00

<sup>1</sup> en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC EURO MÉCANIQUE



2,60 m pour support EURO avec position inclinée mécanique. Idéal pour le nettoyage des superficies fourragères et l'alimentation du fourrage. Un réglage hydraulique est disponible en option.

- Châssis galvanisé à chaud
- Largeur de dégagement min. = 210 cm
- Inclinaison max. = 30°
- Réglable sur 3 niveaux

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc <sup>1</sup> mécanique 2,60 m EURO avec garniture en acier	180	3617400	1'500.00	300.00
Réglage hydraulique	14	3618050	365.00	50.00

<sup>1</sup> en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier

\*matières premières secondaires

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC 70° PIVOTANTE



- 2 vérins à double effet
- Inclinaison max. 70°
- Extrémités inclinables à 45°
- Support combiné Euro, 3 points et chariot élévateur
- Optimal pour pousser le fourrage

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc 2,60 m 70° avec garniture en acier*	275	3617550	2'870.00	300.00
Racleur en caoutchouc 2,60 m 70° avec garniture en tissu	268	3617560	2'870.00	300.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

<sup>1</sup> en utilisant de matières premières secondaires / bordure en caoutchouc av.garniture en acier.

## RACLEUR EN CAOUTCHOUC DE CALAGE



Largeur de travail de 1,5 m

Grâce à son angle aigu, la racleur en caoutchouc à angle est idéale pour le nettoyage des surfaces fourragères et l'alimentation du fourrage.

- Bande de caoutchouc avec garniture en acier
- Châssis galvanisé à chaud
- Largeur de travail de 1,50 m = angle de 70°
- Largeur de travail de 2,50 m = angle de 60°

### En option

- Adaptateur EURO de support pour chariot élévateur

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Racleur en caoutchouc de calage <sup>1</sup> 1,50 m Garniture en acier*	145	3617470	1'330.00	200.00
Racleur en caoutchouc de calage <sup>1</sup> 2,50 m Garniture en acier*	275	3617480	2'315.00	250.00

<sup>1</sup> en utilisant des matières premières secondaires

\*matières premières secondaires

## PHOTOS DE LA PRODUCTION



Niveleuse de box



Racée en caoutchouc



Lame de déneigement et chasse-neige



Caisses de transport

Conteneur arrière

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## LAME À NEIGE COMMUNALE



- Équilibrage pendulaire
- Hauteur de la lame 60 cm
- Position inclinée 30°

Options :

- Inclinaison hydraulique
- Feux de position avant à LED
- Jeu de roues et patins



L'illustration montre l'équipement optionnel

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Lame à neige communale 1,5 m CAT 0 / CAT 1	145	3721150	1'705.00	300.00
Lame à neige communale 1,8 m CAT 0 / CAT 1	160	3721180	1'790.00	300.00
Lame à neige communale 2,0 m CAT 0 / CAT 1	170	3721200	1'980.00	300.00
Lame à neige communale 2,2 m CAT 0 / CAT 1	180	3721220	2'030.00	300.00
Lame à neige communale 1,5 m Attelage 3 points communal	124	3724150	1'860.00	300.00
Lame à neige communale 1,8 m Attelage 3 points communal	138	3724180	1'945.00	300.00
Lame à neige communale 2,0 m Attelage 3 points communal	146	3724200	2'130.00	300.00
Lame à neige communale 2,2 m Attelage 3 points communal	153	3724220	2'185.00	300.00
Lame à neige communale 1,5 m D-LOCK	155	3726150	1'915.00	300.00
Lame à neige communale 1,8 m D-LOCK	169	3726180	2'000.00	300.00
Lame à neige communale 2,0 m D-LOCK	177	3726200	2'185.00	300.00
Lame à neige communale 2,2 m D-LOCK	184	3726220	2'240.00	300.00
Position inclinée hydraulique Lame à neige communale, (1 double effet)	15	3721400	600.00	50.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues chasse-neige communal (à partir de 1,80 m), taille de roues 160 x 50 mm	12	3720400	525.00	20.00
Patins chasse-neige communal (à partir de 1,80 m)	12	3720410	335.00	20.00

La Lame à neige est livrée entièrement montée. Les accessoires en option sont livrés non montés.

## LAME À NEIGE POUR CHARIOT ÉLÉVATEUR



Niveleuse de box



Racle en caoutchouc

- ▶ Prises pour chariot élévateur  
175 x 60 mm
- ▶ Position inclinée 30° mécanique
- ▶ Hauteur de la lame 60 cm

### Options :

- ▶ Inclinaison hydraulique
- ▶ Feux de position avant à LED
- ▶ Jeu de roues et patins

L'illustration montre l'équipement optionnel

Lame de déneigement et chasse-neige

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Lame à neige pour chariot élévateur 1,50 m	140	3722150	1'790.00	300.00
Lame à neige pour chariot élévateur 1,80 m	150	3722180	1'865.00	300.00
Lame à neige pour chariot élévateur 2,00 m	160	3722200	2'065.00	300.00
Lame à neige pour chariot élévateur 2,20 m	170	3722220	2'140.00	300.00
Position inclinée hydraulique - lame à neige de chariot élévateur (1 double effet)	15	3722400	600.00	50.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues chasse-neige communal (à partir de 1,80 m), taille de roues 160 x 50 mm	12	3720400	525.00	20.00
Patins chasse-neige communal (à partir de 1,80 m)	12	3720410	335.00	20.00

Caisse de transport

Conteneur arrière

La Lame à neige est livrée partiellement montée. Les accessoires en option sont livrés non montés.

## LAME À NEIGE CONFORT



La lame de déneigement d'une largeur de travail de 2,00 m à 2,90 m convient pour le déneigement des chemins et des routes. La bordure en caoutchouc évite des dommages au niveau du revêtement routier. La lame de déneigement Confort est équipée en série d'un support combiné pour 3 points et EURO.

- Hauteur de la lame : 80 cm
- Bordure en caoutchouc : épaisseur de 50 mm (également à remplacer dans les pièces)
- Attelage 3 points CAT 2 et support EURO de série
- Pivotement latéral env. 30°
- Supports pour roues jockey/patins de série (sauf lame de déneigement DSK 2,00 m)

### En option

- Position inclinée hydraulique avec 2 vérins, 1 double effet
- Feux de position avant à LED
- Roues d'appui/patins



Patin de glissement



Bordure en caoutchouc de 50 mm et roue jockey

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Lame à neige Confort 2,00 m	274	3712120	2'860.00	350.00
Lame à neige Confort 2,20 m	296	3712210	2'945.00	350.00
Lame à neige Confort 2,50 m	321	3712240	3'140.00	350.00
Lame à neige Confort 2,90 m	351	3712280	3'560.00	350.00
Position inclinée hydraulique - lame à neige	22	3712296	705.00	50.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues lame à neige/chasse-neige, taille de roue 160 x 50 mm	15	3712299	705.00	20.00
Jeu de patins lame de déneigement/ chasse-neige	12	3712298	335.00	20.00

La lame de déneigement est livrée entièrement montée. Les accessoires en option sont livrés non montés.

## LAME À NEIGE CONFORT AVEC PROTECTION ANTI-COLLISION



Position inclinée hydraulique (option) Support combiné



Bordure en caoutchouc à ressort



- Bordure en caoutchouc avec protection anti-collision
- Support combiné, attelage 3 points CAT 2 et EURO
- Supports pour roues jockey/patins de série (sauf lame à neige AFS 2,00 m)
- Largeur minimale de dégagement réduite de 20 cm par rapport à la largeur de la lame (en faisant pivoter la lame à neige)
- Pivotement latéral env. 30°
- Hauteur de la lame 80 cm

### En option

- Position inclinée hydraulique avec 2 vérins, 1 double effet
- Roues d'appui/patins
- Feux de position avant à LED

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Lame à neige Confort ASF 2,00 m	325	3713190	3'505.00	350.00
Lame à neige Confort ASF 2,20 m	350	3713220	3'635.00	350.00
Lame à neige Confort ASF 2,50 m	382	3713250	4'035.00	350.00
Lame à neige Confort ASF 2,90 m	415	3713290	4'425.00	350.00
Position inclinée hydraulique - lame de déneigement	22	3712296	705.00	50.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues lame de déneigement/chasse-neige, taille de roue 160 x 50 mm	15	3712299	705.00	20.00
Jeu de patins lame de déneigement/ chasse-neige	12	3712298	335.00	20.00

La lame de déneigement est livrée entièrement montée. Les accessoires en option sont livrés non montés.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

Niveuse de box

Racle en caoutchouc

Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

## CHASSE-NEIGE COMMUNAL



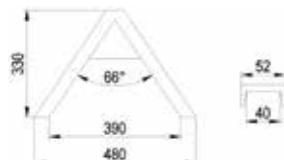
L'illustration montre l'équipement optionnel

- Bordure en caoutchouc à ressort (protection anti-collision)
- Réglage hydraulique avec commutateur électrique
- Unité de commande à double effet nécessaire
- Équilibrage pendulaire
- Hauteur de la lame 60 cm
- Position inclinée hydraulique : jusqu'à 30°

Autres supports sur demande  
(par ex : Hansa, etc.)

### En option

- Essieu
- Patins
- Feux de position avant à LED



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Chasse-neige communal 1,50 m CAT 0 / CAT 1	145	3720150	3'110.00	300.00
Chasse-neige communal 1,80 m CAT 0 / CAT 1	160	3720180	3'270.00	300.00
Chasse-neige communal 2,00 m CAT 0 / CAT 1	175	3720200	3'560.00	300.00
Chasse-neige communal 2,20 m CAT 0 / CAT 1	190	3720220	3'805.00	300.00
Lame à neige communale 1,5 m Attelage 3 points communal	142	3723150	3'265.00	300.00
Lame à neige communale 1,8 m Attelage 3 points communal	159	3723180	3'420.00	300.00
Lame à neige communale 2,0 m Attelage 3 points communal	167	3723200	3'715.00	300.00
Lame à neige communale 2,2 m Attelage 3 points communal	179	3723220	3'960.00	300.00
Lame à neige communale 1,5 m D-LOCK	175	3725150	3'315.00	300.00
Lame à neige communale 1,8 m D-LOCK	193	3725180	3'475.00	300.00
Lame à neige communale 2,0 m D-LOCK	200	3725200	3'770.00	300.00
Lame à neige communale 2,2 m D-LOCK	212	3725220	4'010.00	300.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues chasse-neige communal, taille de roues 160 x 50 mm	12	3720400	525.00	20.00
Patins chasse-neige communal	20	3720410	335.00	20.00

La Lame à neige est livrée entièrement montée. Les accessoires en option sont livrés non montés.

## CHASSE-NEIGE CONFORT



L'illustration montre l'équipement optionnel

- Réglage hydraulique
- Équilibrage oscillant et en hauteur avec ressorts de centrage
- Circuit de commande à double effet avec électrovanne et commutateur pour la cabine
- Bordure en caoutchouc avec protection anti-collision
- Supports pour roues jockey ou patins (sauf chasse-neige 2,00 m)
- Largeur minimale de dégagement inférieure de 30 cm par rapport à la largeur de la lame (en faisant pivoter la lame de déneigement)
- Hauteur de la lame 80 cm

### En option

- Feux de position avant à LED



Équilibrage oscillant et en hauteur



Position inclinée hydraulique



Support combiné

Niveuse de box

Racle en caoutchouc

Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Chasse-neige Confort 2,0 m EURO / CAT 2	361	3714190	4'880.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,2 m EURO / CAT 2	383	3714220	5'080.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,6 m EURO / CAT 2	425	3714260	5'375.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,9 m EURO / CAT 2	441	3714290	5'745.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,0 m D-LOCK	405	3714195	4'880.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,2 m D-LOCK	426	3714225	5'080.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,6 m D-LOCK	458	3714265	5'375.00	350.00
Chasse-neige Confort 2,9 m D-LOCK	479	3714295	5'745.00	350.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	165.00	20.00
Jeu de roues lame de déneigement/chasse-neige, taille de roue 160 x 50 mm	15	3712299	705.00	20.00
Jeu de patins lame de déneigement/ chasse-neige	12	3712298	335.00	20.00

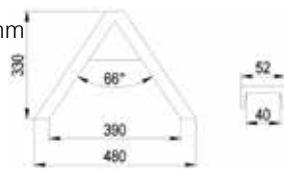
Le chasse-neige est livré entièrement monté. Les accessoires en option sont livrés non montés.

## CAISSE DE TRANSPORT



Caisse de transport étanche pour le transport et le stockage d'outils, de tronçonneuses ou d'ustensiles similaires, par exemple.

- Attelage 3 points CAT 1 (dimension d'écartement différente de la norme) et CAT 2
- avec attelage 3 points pour outil CAT communal Montage sur de petits véhicules
- Capacité de charge 1,20 m : env. 300 kg
- Capacité de charge 1,60 m : env. 400 kg
- Points de montage pour roues pivotantes disponibles
- Épaisseur de tôle : 2 mm



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Caisse de transport 1,20 m, dimension intérieure = 1200 x 650 x 500 mm	110	3520010	1'090.00	250.00
Caisse de transport 1,60 m, dimension intérieure = 1600 x 650 x 500 mm	125	3520015	1'300.00	300.00
Attelage 3 points communal pour boîte de transport	13	3520019	190.00	50.00
Jeu de quatre roues pivotantes	6,5	210500	260.00	50.00

## CAISSE DE TRANSPORT HD



La caisse de transport HD düvelsdorf est idéale pour l'agriculture et la sylviculture, les entreprises de travaux agricoles ou les communes. Avec une largeur de 1,80 m et un volume intérieur de 1 100 litres, vous pouvez transporter des outils, des semences, des bidons ou d'autres accessoires. Pour faciliter le rangement, vous pouvez diviser l'espace intérieur en ajoutant deux parois de séparation.

La caisse de transport est étanche. Elle peut être fermée à clé et offre une ouverture confortable grâce à des vérins à gaz.

En outre, la caisse de transport HD est équipée de feux de position avant, de plaques de montage pour roues pivotantes ainsi que d'une ouverture d'entrée pour les chariots élévateurs.

Grâce au support 3 points

(CAT 1, dimension d'écartement différente de la norme et CAT 2), vous pouvez monter rapidement la caisse de transport sur le tracteur. La capacité de charge est de 1000 kg.

Niveleuse de box

Racle en caoutchouc

Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Caisse de transport HD 1,80 m, dimensions intérieures = 1790 x 890 x 900 mm	290	3520000	3'395.00	350.00
Caisse de transport HD noire	290	3520110	3'395.00	350.00
Jeu de quatre roues pivotantes	6,5	210500	260.00	50.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 1,5 heure

## CONTENEUR ARRIÈRE HD



Le conteneur arrière HD convient aux utilisations lourdes. Avec une capacité de charge de 2,5 t et des dimensions intérieures de (L x P x H) 1805 x 1240 x 600 mm, le conteneur arrière convient au transport de deux palettes EURO avec le volet fermé.

Avec les accessoires en option, le volume de 1,35 m<sup>3</sup> peut être augmenté de 0,35 m<sup>3</sup> avec le rehaussement de 300 mm ou d'env. 1,15 m<sup>3</sup> avec le rehaussement de 500 mm.

Les rehaussements de 300 mm et 500 mm peuvent être combinées entre elles.

Tous les autres accessoires ne peuvent être montés qu'individuellement sur l'appareil. Le conteneur arrière HD peut être monté en trois points CAT 1 / CAT 2 et au moyen d'une prise EURO sur le chargeur avant. Grâce à un angle de basculement de 90°, le conteneur arrière HD peut être utilisé comme godet basculant dans le chargeur avant. Une unité de commande à double effet est nécessaire pour cela.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Conteneur arrière HD 2,00 m	585	3521300	4'560.00	350.00
Rehausse de 300 mm	22	3521330	350.00	100.00
Rehausse de 500 mm	154	3521350	1'040.00	100.00
Serrures enfichables	28	3521360	235.00	50.00
Kit de conversion pour volet pivotant	8,5	3521370	205.00	50.00
Œillet d'arrimage (2 pièces à monter soi-même)	1	3521380	45.00	50.00

Remarque : La livraison s'effectue entièrement montée.

## CONTENEUR ARRIÈRE HD



Rehausse de 300 mm et 500 mm



Serrures enfichables



Volet pivotant



Godet basculant

Vidéo de démonstration cf. p. 123

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

Niveleuse de box

Racle en caoutchouc

Caisses de transport Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

## CONTENEUR ARRIÈRE STANDARD



Les conteneurs arrière peuvent être utilisés comme conteneurs de transport pour des outils et des matériaux en vrac. Le conteneur arrière standard est équipé d'un hayon pivotant amovible et d'une lame racleuse.

- Fixation par attelage 3 points CAT 1 (dimension d'écartement différente de la norme) et CAT 2
- Dispositif de basculement mécanique
- Universel pour tous les tracteurs
- Poids propre faible
- Capacité de charge : 500 kg
- Épaisseur de tôle : 2 mm



dispositif de basculement mécanique

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Conteneur arrière standard 1,20 m, dimension intérieure = 1200 x 800 x 600 mm	102	3520020	1'035.00	250.00
Conteneur arrière standard 1,40 m, dimension intérieure = 1400 x 800 x 600 mm	113	3520040	1'100.00	250.00
Conteneur arrière standard 1,60 m, dimension intérieure = 1600 x 800 x 600 mm	123	3520060	1'140.00	300.00
Conteneur arrière standard 1,80 m, dimension intérieure = 1800 x 800 x 600 mm	133	3520080	1'180.00	300.00
Conteneur arrière standard 2,00 m, dimension intérieure = 2000 x 800 x 600 mm	143	3520090	1'275.00	300.00

## CONTENEUR ARRIÈRE MÉCANIQUE



Conteneur arrière pratique pour attelage 3 points, particulièrement robuste, avec dispositif de basculement mécanique.

Ceci crée une option de transport et de stockage pour chaque tracteur.

- Avec hayon
- Finition robuste
- Attelage 3 points CAT 1 et CAT 2
- Capacité de charge : 800 kg
- Lame racleuse
- Épaisseur de tôle : 2 mm



dispositif de basculement mécanique

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Conteneur arrière 1,40 m mécanique, dimension intérieure = 1370 x 1 000 x 400 mm	170	3520140	1'555.00	250.00
Conteneur arrière 1,60 m mécanique, dimension intérieure = 1570 x 1 000 x 400 mm	188	3520160	1'630.00	300.00
Conteneur arrière 1,80 m mécanique, dimension intérieure = 1770 x 1 000 x 400 mm	206	3520180	1'690.00	300.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## CONTENEUR ARRIÈRE HYDRAULIQUE



Dispositif de basculement hydraulique env. 60° / EW

Levage hydraulique du conteneur arrière

- Avec hayon
- Finition robuste
- Attelage 3 points CAT 1 et CAT 2

- Capacité de charge 1000 kg
- lame racleuse
- Épaisseur de tôle : 3 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Conteneur arrière 1,60 m hydraulique, dimension intérieure = 1560 x 1 150 x 400 mm	339	3521160	2'585.00	300.00
Conteneur arrière 1,80 m hydraulique, dimension intérieure = 1760 x 1 150 x 400 mm	355	3521180	2'670.00	300.00
Conteneur arrière 2,00 m hydraulique, dimension intérieure = 1960 x 1 150 x 400 mm	372	3521200	2'785.00	350.00
Levage hydraulique du conteneur arrière, toutes dimensions, hauteur 500 mm	25	3521220	535.00	50.00

## CONTENEUR DE NORME EURO



Le conteneur norme EURO se monte facilement sur le support EURO du tracteur, il est donc très rapidement prêt à l'emploi.

Vous transporterez ainsi des objets en toute sécurité et confortablement avec le chargeur avant.

- Avec volet avant
- Finition robuste
- Support EURO
- Capacité de charge 500 kg
- Lame racleuse
- Épaisseur de tôle : 2 mm
- Points de montage pour roules pivotantes disponibles



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Norme conteneur EURO 2,00 m, dimensions intérieures : 2000 x 1000 x 600 mm	154	3520590	1'280.00	350.00
Jeu de quatre roues pivotantes	6,5	210500	260.00	50.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

Niveleuse de box

Racle en caoutchouc

Lame de déneigement et chasse-neige

Caisses de transport

Conteneur arrière

# Parce que les herbages parfaits commencent par la technologie.



Vous trouverez nos machines et de nombreuses informations utiles sur l'entretien des herbages dans notre programme complet de techniques d'entretien des herbages.  
N'hésitez pas à nous contacter ou contactez votre revendeur.

**duvelsdorf**

**TECHNIQUE D'ENTRETIEN DES HERBAGES** | Programme complet

## GREEN.RAKE mini



Le **GREEN.RAKE mini** se caractérise par ses dimensions compactes de 1,50 m ou 2,00 m. En particulier dans les espaces communs ou dans la culture fruitière et viticole, l'utilisation du **GREEN.RAKE mini** est idéale.

En nivellant les amas de terre et en aérant l'herbe en plusieurs étapes, elle est la machine idéale pour l'entretien des herbages, par ex. dans les plantations d'arbres ou les parcs.

- Catégorie d'attelage CAT 1
- Champ de dents réglable en hauteur
- Dents de 10 mm
- Espacement entre les dents de 83 mm
- Châssis peint par poudrage
- Sécurité des dents

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
<b>GREEN.RAKE mini</b> 1,50 m	153	2613150	2'050.00	250.00
<b>GREEN.RAKE mini</b> 2,00 m	178	2613200	2'325.00	300.00

Tous les prix sont nets, hors TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés, voir [www.duevelsdorf.de/preisliste](http://www.duevelsdorf.de/preisliste)

## HERSES À PRAIRIE



Herses à prairie 2,00 m, 3 rangées

- Adaptation optimale au sol
- Utilisation de toute la largeur de travail grâce au nombre complet d'étoiles en fonte
- Usure minimale des bagues en acier grâce à la forme optimisée des étoiles en fonte
- Jusqu'à une herse de prairie de 4,00 m, 3 rangées de culture en CAT 1
- À partir d'une herse de prairie de 4,00 m, 4 rangées de culture en CAT 2
- Actionnement hydraulique pour abaisser les éléments latéraux, y compris le verrouillage de sécurité possible à partir de la herse de 4,00 m
- Largeur de transport 2,00 m : 2,10 m
- Largeur de transport 3,00 m : 1,75 m
- Largeur de transport 4,00 m et 5,00 m : 2,10 m



Herses à prairie 4,00 m, 3 rangées

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Herses à prairie 2,00 m, 3 rangées	176	2517200	1'085.00	350.00
Herses à prairie 3,00 m, 3 rangées	220	2517300	1'420.00	350.00
Herses à prairie 4,00 m, 3 rangées	286	2517400	1'695.00	350.00
Herses à prairie 4,00 m, 4 rangées	335	2517406	1'935.00	350.00
Herses à prairie 5,00 m, 4 rangées	450	2517506	2'355.00	350.00
Herse de prairie 5,00 m, 4 rangées, hydraulique	500	2517508	2'985.00	350.00
Actionnement hydraulique de la herse de prairie 4,00 / 5,00 m	50	2516100	630.00	50.00
Éclairage de la herse de prairie (uniquement pour l'actionnement hydr.)	20	2519700	360.00	50.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage env. 1 heure.

## HERSES À PRAIRIE



Herse de prairie 8,00 m, 4 rangées, pliable hydrauliquement

- Adaptation optimale au sol  
(adaptation négative jusqu'à - 5 %)
- 4 rangées
- Pliage hydraulique
- Verrouillage de sécurité pour un transport sur route en toute sécurité
- Tête 3 points stable CAT 2
- Utilisation de toute la largeur de travail grâce au nombre complet d'étoiles en fonte
- Usure minimale des bagues en acier grâce à la forme optimisée des étoiles en fonte
- Largeur de transport : 2,90 m



Herse de prairie 6,00 m, 4 rangées, galvanisée

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Herse de prairie 6,00 m, 4 rangées	600	2517606	3'990.00	400.00
Herse de prairie 6,00 m, 4 rangées, galvanisée	600	2520606	4'515.00	400.00
Herse de prairie 8,00 m, 4 rangées	815	2517806	5'045.00	450.00
Éclairage de la herse de prairie	20	2519700	360.00	50.00

\*La herse de prairie 8 m, 4 rangs est livrée partiellement montée, les extrémités du bras doivent être montées en bout de ligne. Temps de montage : env. 30 minutes.

## HERSE DE PRAIRIE 6,00 M AVEC CHAMP DE HERSE



Vidéo de démonstration cf. p. 123

Herse de prairie 6,00 m avec champ de herse

- Remorquage et herse étrille en une seule étape
- La herse nivelle les taupinières et les autres irrégularités
- La herse étrille élimine la mousse et aère les sols fermes
- Champ de herse ajoutable ultérieurement sur les herses de prairie 6 m, 4 rangées à partir de l'année de construction 2012

### Caractéristiques techniques

Largeur de travail	6,00 m
Distance entre les dents	120 mm
Écartement des poutrelles	300 mm
Diamètre des dents	10 mm
Nombre de dents	51
Positions de réglage	4

## HERSE DE PRAIRIE 6,00 M AVEC CHAMP DE HERSE



Herse de prairie 6,00 m avec champ de herse et semoir

La herse de prairie 6 m avec champ de herse peut être équipée en plus du dispositif de semis ES 8 Standard. De cette façon, le sursemis d'herbages est possible en une seule étape.



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Herse de prairie 6,00 m, 4 rangées avec champ de herse	882	2521100	6'475.00	450.00
Herse de prairie 6,00 m, 4 rangées avec champ de herse, semoir ES 8 Standard Profi et éclairage (entièrement monté)	988	2521200	10'690.00	500.00
Herse de prairie 6,00 m avec champ de herse	232	2521000	2'405.00	300.00
Éclairage du champ de herse	14	2521150	380.00	450.00
Jeu de montage ES 8 Standard	45	2522100	870.00	50.00
ES 8 Standard Profi	47	2618050	2'925.00	50.00

Tous les prix sont nets, hors TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés, voir [www.duevelsdorf.de/preisliste](http://www.duevelsdorf.de/preisliste)

## HERSE DE PRAIRIE HD



Herse de prairie HD 6,00 m, 4 rangées

La herse de prairie HD dispose d'un châssis particulièrement robuste. Grâce à ses articulations stables,

son attelage robuste 3 points ainsi que ses grands vérins, le HD est destiné à un usage professionnel. Un verrouillage de sécurité de série sur les vérins hydrauliques empêche l'ouverture involontaire de la herse lors de la conduite sur route.

La herse de prairie HD est équipée d'étoiles lourdes HD de 4,5 kg.

- Châssis peint par poudrage
- Attelage 3 points stable CAT 2
- Charnières de grande dimension
- Verrouillage de sécurité pour un transport sur route en toute sécurité
- Étoiles lourdes HD de 4,5 kg
- Largeur de transport : 3,00 m

### En option

- Dispositifs de semis
- Marchepied
- Patin de glissement
- Kit d'éclairage LED



Étoile HD

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Herse de prairie HD 6,00 m	1100	2614600	7'255.00	450.00
Herse de prairie HD 8,00 m	1250	2614800	7'825.00	450.00
Jeu de montage pour dispositif de semis HD/HDO	80	2618100	1'275.00	50.00
Patin HD/HDO	6	2618200	90.00	20.00
Kit d'éclairage LED	30	2618110	415.00	50.00

## HERSE DE PRAIRIE HDO



HDO 6,00 m, déployée

La conception ouverte du châssis de la herse assure une adaptation particulièrement bonne au sol, ce qui permet d'obtenir un très bon nivelingement des taupinières, des bouses de vaches et autres résidus.

La herse de prairie HDO est équipée d'étoiles lourdes HD de 4,5 kg.

- Attelage 3 points stable CAT 2
- Charnières de grande dimension
- Verrouillage de sécurité pour un transport sur route en toute sécurité
- Étoiles lourdes HD de 4,5 kg
- Largeur de transport : 3,00 m

### En option

- Dispositifs de semis
- Marchepied
- Patin de glissement
- Kit d'éclairage LED

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Herse de prairie HDO 6,00 m	1080	2615600	7'445.00	450.00
Herse de prairie HDO 8,00 m	1230	2615800	8'295.00	450.00
Jeu de montage pour dispositif de semis HD/HDO	80	2618100	1'275.00	50.00
Patin HD/HDO	6	2618200	90.00	20.00
Kit d'éclairage LED	30	2618109	415.00	50.00

## ACCESSOIRES POUR HERSES À PRAIRIE



Filets de rechange



Patin de glissement



Étoile combinée



Étoile HD

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Filet de 2,00 m, 3 rangées	54	2518210	465.00	50.00
Filet de 3,00 m, 3 rangées	82	2518310	600.00	50.00
Filet de 4,00 m, 3 rangées	111	2518410	735.00	80.00
Filet de 5,00 m, 3 rangées	145	2518510	885.00	80.00
Filet de 6,00 m, 3 rangées	168	2518610	1'015.00	80.00
Filet de 4,00 m, 4 rangées	137	2518411	880.00	80.00
Filet de 5,00 m, 4 rangées	189	2518511	1'110.00	80.00
Filet de 6,00 m, 4 rangées	223	2518611	1'280.00	80.00
Filet de 8,00 m, 4 rangées	302	2518621	1'655.00	80.00
Filet HD de 6,00 m	306	2518612	1'820.00	100.00
Filet HD de 8,00 m	409	2518622	2'360.00	100.00
Étoile combinée	2,2	2516005	13.00	20.00
Étoile HD	4,5	2516010	25.00	20.00
Anneau de filet de herse (ø 150 mm)	0,55	2516020	10.00	20.00
Petit anneau de filet de herse (ø 70 mm)	0,21	2516015	9.00	20.00
Patin de herse de prairie de 6,00 / 8,00 m	4,5	2518850	85.00	20.00

# Dispositifs de semis



Les dispositifs de semis sont disponibles en différents modèles afin de pouvoir proposer la machine adaptée à chaque emploi. Il existe des différences dans le nombre de sorties et leurs diamètres ainsi que dans l'entraînement du ventilateur et le débit qui en résulte.

Trois terminaux de commande différents sont disponibles pour les dispositifs de semis. Le terminal de commande pro est disponible de série pour les dispositifs de semis électriques (ES 8 Standard / ES 8 Turbo). Il permet d'activer ou de désactiver le dispositif de semis à partir de la cabine pour réguler le débit en continu ainsi qu'effectuer un contrôle de débit. Le terminal de commande Profi Speed, permettant un semis en fonction de la vitesse, est disponible en option pour l'ES 8 Turbo.

**Le terminal de commande **SEED.CON** est disponible pour tous les dispositifs de semis Turbo.**

Ce terminal de commande sans fil avec interface utilisateur intuitive est contrôlée via votre propre smartphone ou tablette. Tous les réglages peuvent être effectués depuis la cabine ou directement à côté de l'outil. Le terminal de commande permet de régler le débit en fonction de la vitesse.



Vidéo de démonstration cf. p. 123

En plus de l'utilisation d'un smartphone/tablette, la commande (également parallèle) peut être effectuée via un terminal ISOBUS.

# Herse étrille et rouleaux pour toute utilisation



**GREEN.RAKE** vario



**GREEN.RAKE** expert



**TERRA.ROLLER** expert



**GREEN.RAKE** combi



**GREEN.RAKE** classic



**GREEN.ROLLER** classic



En ce qui concerne les rouleaux de prairies düvelsdorf **GREEN.ROLLER** classic tous les composants tels que le châssis peuvent être équipés ultérieurement non freinés / freinés ainsi qu'avec l'éclairage LED. De plus, les rouleaux de prairie peuvent être combinés pour former un ensemble d'attelage.

- Châssis stable de 180 mm
- Tube carré
- Diamètre du tambour env. 1200 mm
- Épaisseur de paroi du tambour min. 12 mm
- Arbre continu dans le tambour
- Paroi de séparation centrale
- 2 tubulures de remplissage d'eau
- Roulement à rotule sur rouleaux
- Racleur sur ressort, réglable
- Béquille, broche réglable
- Le rouleau 2,70 m a une largeur de transport de 3,00 m
- Capacité d'eau env. 1000 L/m largeur de travail

#### En option

- Châssis non freiné/freiné
- Kit d'éclairage LED
- Kit de montage pour assembler trois rouleaux entre eux



Kit de montage de l'ensemble d'attelage

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
<b>GREEN.ROLLER</b> classic <sup>1</sup> 2,50 m	2050	3015250	13'150.00	600.00
<b>GREEN.ROLLER</b> classic <sup>1</sup> 2,70 m	2170	3015275	14'205.00	600.00
<b>GREEN.ROLLER</b> classic <sup>1</sup> 3,00 m	2400	3015300	14'945.00	600.00
Kit d'éclairage LED	8	3015700	540.00	50.00
Kit de montage pour attelage combiné	90	3015900	1'290.00	100.00

<sup>1</sup> en utilisant des matières premières secondaires

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage env. 0,5 heure.

## GREEN.ROLLER classic CHÂSSIS



Largeur de travail 2,70 m

Largeur de transport 3 m,  
quantité d'eau : environ 1 000 l/m

### GREEN.ROLLER Châssis classic, non freiné

Grâce au châssis non freiné, le rouleau peut être transporté confortablement sur la voie publique jusqu'à une charge sur essieu de 3500 kg et une vitesse de déplacement de 40 km/h.

#### Équipement de série pour le GREEN.ROLLER classic

- Train de pneus 11,5/80-15,3
- Essieu non freiné
- peut être rempli d'eau
- Éclairage avec panneaux d'avertissement

### GREEN.ROLLER Châssis classic, freiné

Le tambour peut être freiné à l'aide du système de freinage pneumatique en faisant pivoter le châssis. Il est équipé en série d'un système de freinage pneumatique et d'un certificat TÜV pour l'obtention d'une homologation générale.

#### Équipement de série pour le GREEN.ROLLER classic

- Train de pneus 12,5/80-18
- Freinage du tambour par le châssis
- Essieu freiné
- Certificat TÜV 40 km/h
- Éclairage avec panneaux d'avertissement
- Raccords hydrauliques marqués avec KENNFIIX®.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1</sup> 2,50 m, non freiné	2600	3016250	21'065.00	600.00
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1</sup> 2,70 m, non freiné	2720	3016275	22'220.00	600.00
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1</sup> 3,00 m, non freiné	2950	3016300	23'020.00	600.00
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1</sup> 2,50 m, freiné à l'air comprimé	2650	3017250	23'685.00	600.00
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1</sup> 2,70 m, freiné à l'air comprimé	2770	3017275	24'795.00	600.00
GREEN.ROLLER classic Châssis <sup>1,2</sup> 3,00 m, freiné à l'air comprimé	3000	3017300	25'600.00	600.00

<sup>1</sup> en utilisant des matières premières secondaires <sup>2</sup> 3,00 m = 3,21 m de largeur de transport.

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage env. 2,5 heure.

## GREEN.ROLLER eco



**GREEN.ROLLER eco** est fourni en série en tant qu'attelage 3 points.

Racleur, béquille et tubulure de remplissage d'eau sont de série.

Un timon est disponible en option.

Barre d'attelage

- Diamètre du corps du rouleau : 820 mm
- Attelage 3 points CAT 2
- Châssis peint par poudrage
- Épaisseur de paroi du tambour 9 mm
- 2 tubulures de remplissage d'eau,  
Capacité d'eau : 500 l/m

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
<b>GREEN.ROLLER eco<sup>1</sup> 1,50 m</b>	486	3011150	4'170.00	600.00
<b>GREEN.ROLLER eco<sup>1</sup> 2,00 m</b>	648	3011200	5'070.00	600.00
<b>GREEN.ROLLER eco<sup>1</sup> 2,50 m</b>	810	3011250	6'430.00	600.00
Barre d'attelage <b>GREEN.ROLLER eco</b>	60	3011050	540.00	150.00

<sup>1</sup> en utilisant des matières premières secondaires

## ROULEAU À GAZON



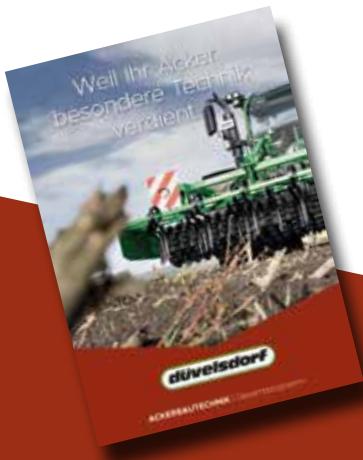
Idéal pour une utilisation dans le jardin et les espaces communs. Tirer simplement manuellement à l'aide d'une poignée ou accrocher à la tondeuse autoportée à l'aide de l'anneau de remorquage.

- Diamètre : 65 cm
- Largeur de travail : 85 cm
- Poids à vide : 90 kg
- Poids rempli d'eau : env. 400 kg
- Épaisseur de paroi : 6 mm
- Racleur réglable et commandé par ressort
- En série avec poignée et anneau de remorquage
- Châssis peint par poudrage
- 2 tubulures de remplissage d'eau

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Rouleau à gazon	90	3012085	1'095.00	250.00

Tous les prix sont nets, hors TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés, voir [www.duevelsdorf.de/preisliste](http://www.duevelsdorf.de/preisliste)

Parce que votre champ  
mérite une technologie spéciale.



Vous trouverez nos machines pour un travail extensif du sol dans notre gamme complète de technologies pour culture de plein champ. N'hésitez pas à nous contacter ou contactez votre revendeur.

**düvelsdorf**

Vidéo de démonstration cf. p. 123



Le tasse-avant de DÜVELSDORF offre la solution pour un lit de semence bien préparé et donc la préparation idéale pour un semis réussi. Lors du passage avec le tasse-avant, le sol est optimalement rappuyé et les mottes de terre sont finement émiettées. Le rappuage réduit l'enfoncement du tracteur et réduit la formation de traces de roues. Les anneaux divisés permettent un remplacement rapide sans démonter tout le rouleau. Des racleurs sont montés entre les anneaux pour prévenir les adhérences. Les outils avant en option accroissent l'utilité de la machine et sont recommandables en fonction des conditions de votre sol.

- Châssis robuste et peint par poudrage
- Anneaux étoile demi-coque de 565 mm de diamètre en fonte ductile
- Avec des outils avant de rangée de dents avant, une barre niveleuse et un rouleau couteaux disponibles
- Longueurs totales de la machine :
- Tasse-avant 0,90 m
- Avec rangée de dents avant 1,80 m
- Avec barre niveleuse 1,53 m
- Avec rouleau couteaux 1,47 m

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Tasse-avant 3,00 m	850	2710300	6'665.00	450.00
Tasse-avant avec rangée de dents avant (monté)	1125	2710385	10'150.00	500.00
Tasse-avant avec rouleau couteaux (monté)	1360	2710390	13'105.00	500.00
Tasse-avant avec barre niveleuse (monté)	1150	2710395	10'305.00	500.00
Rangée de dents avant pour tasse-avant 3,00 m	275	2711100	3'225.00	250.00
Barre niveleuse pour tasse-avant 3,00 m	300	2711300	3'385.00	250.00
Rouleau couteaux pour tasse-avant 3 m	510	2711200	6'340.00	300.00
Kit d'éclairage pour tasse-avant 3,00 m	10	2710310	360.00	50.00
Actionnement hydraulique de la barre niveleuse du tasse-avant	18	2711350	480.00	50.00

Tous les prix sont nets, hors TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés, voir [www.duevelsdorf.de/preisliste](http://www.duevelsdorf.de/preisliste)

## **TERRA.ROLLER** eco



Le **TERRA.ROLLER** eco avec des anneaux de Cambridge ou des anneaux étoile est approprié pour des tâches polyvalentes dans les terres agricoles et les herbages. Avec la tête d'attelage trois points CAT 1 (dimension d'écartement différente de la norme) ou CAT 2, il peut s'utiliser autant comme tasse-avant que comme rouleau à attelage trois points à l'arrière.

Il est également possible de coupler le rouleau avec le **GREEN.RAKE** expert afin de l'utiliser directement derrière la herse étrille pour le rappuage dans les herbages. Il est également possible d'y monter un dispositif de semis.

Vous trouverez de plus amples informations concernant le **TERRA.ROLLER** eco dans notre gamme complète de techniques d'entretien des herbages. N'hésitez pas à contacter votre distributeur.

**TERRA.ROLLER** eco avec dispositif de semis en option

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,20 m Cambridge Ø 460 mm	375	2929505	2'885.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,20 m Cambridge Ø 550 mm	465	2929510	3'200.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 1,20 m*	430	2929515	3'570.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,60 m Cambridge Ø 460 mm	460	2929605	3'240.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,60 m Cambridge Ø 550 mm	576	2929610	3'840.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 1,60 m*	565	2929615	4'360.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,80 m Cambridge Ø 460 mm	515	2929705	3'460.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 1,80 m Cambridge Ø 550 mm	650	2929710	4'125.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 1,80 m*	630	2929715	4'665.00	400.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 2,00 m Cambridge Ø 460 mm	570	2929805	3'755.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 2,00 m Cambridge Ø 550 mm	720	2929810	4'490.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 2,00 m*	700	2929815	5'070.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 2,50 m Cambridge Ø 460 mm	642	2929030	4'670.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 2,50 m Cambridge Ø 550 mm	913	2929230	5'630.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 2,50 m*	889	2929130	6'325.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 3,00 m Cambridge Ø 460 mm	739	2930030	4'975.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco 3,00 m Cambridge Ø 550 mm	1065	2940230	6'115.00	450.00
<b>TERRA.ROLLER</b> eco Anneau étoile 3,00 m*	1029	2930130	6'925.00	450.00

\* Les anneaux étoile sont en fonte ductile.

Tous les prix sont nets, hors TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés, voir [www.duevelsdorf.de/preisliste](http://www.duevelsdorf.de/preisliste)



Les faucheuses à tambours de düvelsdorf **dcut** sont conçues pour être utilisées dans tous les pâtrages et champs. Cette faucheuse convient à toutes les dimensions d'exploitation, que ce soit comme deuxième unité pour les grandes exploitations, comme unité simple à titre d'accessoire ou pour les petites exploitations. Pour effectuer un basculement en position de transport, il faut retirer l'arbre de transmission.

Largeur de travail en m	1,35 MINI	1,35	1,65	1,85	2,10
Relevage hydraulique*	non	non	en option	en option	oui
Nombre de tambours	2	2	2	2	2
Diamètre du tambour en m	0,63	0,63	0,78	0,88	1,0
Nombre de lames	4 (2x2)	4 (2x2)	6 (2x3)	6 (2x3)	8 (2x4)
Capacité de surface en ha/h	1,00	1,00	1,40	1,90	2,50
Puissance requise en CV (env.)	25	25	40	60	95
Support	CAT 1 + CAT 2	CAT 1 + CAT 2	CAT 1 + CAT 2	CAT 2	CAT 2 + CAT 3
Arbre de transmission avec boulon de cisaillement	en option	en option	en option	en option	oui
Roue libre intégrée	oui	oui	oui	oui	oui

\*Le relevage hydraulique bascule de 85° vers le haut

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Faucheuse à tambour <b>dcut</b> 1,35 m MINI*	280	2811100	3'400.00	450.00
Faucheuse à tambour <b>dcut</b> 1,35 m*	300	2811200	3'440.00	450.00
Faucheuse à tambour <b>dcut</b> 1,65 m	349	2811300	3'780.00	450.00
Faucheuse à tambour <b>dcut</b> 1,85 m	410	2811400	4'080.00	450.00
Faucheuse à tambour <b>dcut</b> 2,10 m	571	2811500	7'405.00	450.00
Relevage hydraulique <b>dcut</b> 1,65 m	15	2820100	590.00	50.00
Relevage hydraulique <b>dcut</b> 1,85 m	15	2820105	590.00	50.00
Arbre de transmission avec boulon de cisaillement <b>dcut</b>	8	210110	250.00	50.00

\* Le déport latéral entre l'embout de prise de force et le tambour est de 630 mm sur le **dcut** 1,35 MINI et de 880 mm sur le **dcut** 1,35.

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final env. 2 heures (tôles latérales, protection d'andains)

## GYROBROYEUR



Gyrobroyeur avec arbre de transmission et chaînes de tension



Porte-lames



Couteau avec boulon de cisaillement

Le gyrobroyeur düvelsdorf avec une largeur de travail de 2,00 m est idéal pour effectuer le paillage de l'herbe longue dans les champs et des pâturages de petite et moyenne dimension.

La tour peut être montée dans diverses positions pour pouvoir déplacer le broyeur latéralement derrière le tracteur.

La hauteur de coupe est réglable par patins.

- Arbre de transmission de série
- CAT 2
- Pour les tracteurs de 40 à 50 CV
- Vitesse de paillage : 5 à 6 km/h en cas d'alternance !

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Gyrobroyeur 2,00 m	400	2630200	3'595.00	400.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Temps de montage env. 1 heure. La livraison n'inclut pas d'huile de transmission.

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## ROULEAU D'ENSILAGE 3,00 M



Les rouleaux d'ensilage düvelsdorf, avec leur poids propre élevé et leur tambours de grandes dimensions, offrent un compactage efficace et rapide de l'ensilage avec un bon comportement de roulement. Les douze lames hautes et ondulées du tambour permettent un compactage efficace en profondeur. Lors du travail dans les parois d'ensilage, les quatre rouleaux de bande évitent d'endommager les parois d'ensilage et le rouleau. L'utilisation du bras permet de compacter davantage le bord de l'ensilage. La pression de contact est réglable via un clapet de surpression.

En option, le réglage de la pression de contact est également possible via le réglage de la pression électrique depuis la cabine.

- Diamètre du tambour 1070 mm
- Hauteur/largeur des lames 175 mm/16 mm
- Remplissage d'eau env. 1000 L
- CAT 2 / CAT 3
- Largeur de transport 2,99 m
- Éclairage LED
- Anneau de remorquage 15 t
- Quatre rouleaux de bande
- Poids max. 3100 kg (entièrement équipé avec remplissage d'eau)

## ROULEAU D'ENSILAGE 3,00 M



Entretien des herbes

Rouleaux

Fauchuses / broyeurs

Lame nivelleuse / nivelleuse de manège Technique d'ensilage

### Bras

- Bras avec 2 roues 500/50 R17
- Angle de bord max. 52° max.
- Bras à haute pression de contact (4500 N)
- Pression de contact réglable via DBV
- Huile hydraulique 15 - 25 L/min en circulation

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Rouleau d'ensilage 3,00 m	1770	2911300	11'365.00	600.00
Rouleau d'ensilage pour bras droit avec deux roues	2100	2911340	15'585.00	600.00
Réglage électrique de la pression du rouleau d'ensilage	1,5	2912390	970.00	50.00

## DÉPLACEMENT LATÉRAL DU ROULEAU D'ENSILAGE 3,00 M



Vidéo de démonstration cf. p. 123

- Déplacement latéral 600 mm (300 mm de chaque côté)
- Déplacement latéral sans entretien dans la glissière en plastique
- Diamètre du tambour 1070 mm
- Hauteur/largeur des lames 175 mm/16 mm
- Remplissage d'eau env. 1000 L
- CAT 2 / CAT 3
- 1 raccordement double effet
- Largeur de transport 2,99 m
- éclairage LED
- Anneau de remorquage 15 t
- Quatre rouleaux de bande
- Poids max. 3980 kg (entièrement équipé avec remplissage d'eau)
- Raccords hydrauliques marqués avec KENNFIXX®.

### Bras :

- Bras avec 2xroues 500/50 R17
- Angle de bord max. 52° max.
- Bras à haute pression de contact (5250 N)
- Pression de contact réglable via DBV
- Huile hydraulique 15 - 25 L/min en circulation

### Dispositif de traction :

- Dispositif de traction (15 t) par câble en acier
- Vertical et horizontal centré sur le ressort
- 1 raccordement double effet
- Crochet pour anneau de remorquage

### Réglage électrique de la pression :

- La pression de contact des bras peut être réglée individuellement depuis la cabine

## DÉPLACEMENT LATÉRAL DU ROULEAU D'ENSILAGE 3,00 M



Deux jeux de crochets avec support



Deux jeux de crochets pour attelage à 3 points avec support

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Déplacement latéral du rouleau d'ensilage 3,00 m	1995	2912300	15'245.00	600.00
Déplacement latéral du rouleau d'ensilage 3,00 m, bras à droite	2380	2912310	18'930.00	600.00
Déplacement latéral du rouleau d'ensilage 3,00 m bras à droite/gauche (2 raccordements double effet) <sup>1</sup>	2770	2912320	23'735.00	600.00
Déplacement latéral du rouleau d'ensilage 3,00 m bras à droite/gauche (3 raccordements double effet) <sup>2</sup>	2770	2912330	23'370.00	600.00
Réglage électrique de la pression du rouleau d'ensilage	1,5	2912390	970.00	50.00
Dispositif de traction (avec 1 jeu de deux crochets)	96	2912370	2'160.00	50.00
Deux jeux de crochets pour anneau de remorquage, y compris le support <sup>3</sup>	29	2912375	370.00	50.00
Deux jeux de crochets pour attelage à 3 points avec support <sup>3</sup>	24	2912377	370.00	50.00

<sup>1</sup> Les bras (à droite/gauche) sont présélectionnés depuis la cabine au moyen d'une vanne de commutation électrique et commandés par une unité de commande à double effet.

<sup>2</sup> Les bras (à droite/gauche) sont commandés séparément l'un de l'autre par deux unités de commande à double effet.

<sup>3</sup> Un maximum de 4 jeux peut être transporté sur le rouleau.

## POUSSOIR À MAÏS



La distribution et le compactage du fourrage pendant la récolte de maïs est un facteur important et doit être garanti même avec la haute force de percussion actuelle de la chaîne fourragère.

Avec une largeur totale de 3,00 mètres, la largeur de transport autorisée n'est pas dépassée lors de la conduite sur la voie publique. En raison de ses dimensions, le poussoir à maïs de 3,70 m est uniquement destiné à un usage interne. La lame convient pour l'attelage 3 points CAT 2 et CAT 3 dans l'hydraulique avant ou arrière.

Le point de traction entre les bras de relevage permet de tirer d'autres attelages sans charger le 3e point hydraulique. Un bon aperçu de la zone de travail est donné par les fentes de visualisation.

- Construction robuste
- Profondeur : 600 mm
- Hauteur : 1200 mm
- Paroi latérale profonde : 450 mm
- Épaisseur de paroi : 10 mm
- Avec anneau de remorquage :
- Patins de glissement intégrés



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Poussoir à maïs de 3,00 m	630	2920300	4'080.00	450.00
Poussoir à maïs de 3,70 m	725	2920370	4'770.00	450.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	170.00	20.00

## POUSSOIR À MAÏS TÉLESCOPIQUE



- Largeur de travail télescopique en continu
- La construction compacte et la longueur de potence courte assurent une grande manœuvrabilité dans les petits silos de conduite et de bonnes caractéristiques de conduite sur route
- Transport sur route sécurisé grâce au robinet d'arrêt
- Anneau de remorquage intégré
- Hauteur : 1350 mm
- Profondeur de la lame : 500 mm
- Largeur : min. 2,60 m à max. 4,40 m
- Hydraulique : 1 double effet
- CAT 2 + CAT 3
- Lames Hardox
- Épaisseur de paroi : 10 mm
- Raccords hydrauliques marqués avec KENNFIXX®.

### En option :

- Feux de position avant à LED

### Largeur de transport :

- 2,60 m - 4,00 m = 2 592 m
- 3,00 m - 4,40 m = 2990 m



Pousoir à maïs expulsé



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Pousoir à maïs télescopique, 2,60 à 4,00 m	1685	2921400	10'990.00	500.00
Pousoir à maïs télescopique, 3,00 à 4,40 m	1800	2921440	11'725.00	500.00
Feux de position avant à LED	4	3712297	170.00	20.00

## LAME NIVELEUSE



La lame niveleuse hydraulique permet de créer des surfaces planes rapidement et facilement.

- Lame niveleuse pour attelage 3 points CAT 2
- Largeur de 2,50 à 2,90 m
- Élargissement standard de 20 cm par côté
- Largeur de dégagement 1,70 m - 2,00 m
- Position inclinée de la lame par rapport au tracteur 40° max.
- Décalage vers la gauche et vers la droite par rapport à l'axe central d'env. 75 cm
- Angle d'inclinaison réglable sur 25°
- Roue jockey standard, réglable
- Châssis robuste
- Hauteur de la lame env. 45 cm
- Lame racleuse Hardox 450
- 2 unités de commande double effet nécessaires
- Puissance : 55 - 100 CV



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Lame niveleuse hydraulique	371	3610250	6'060.00	400.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 4 heure

## NIVELEUSE DE MANÈGE



Châssis galvanisé à chaud avec une largeur de travail de 1,50 m 2,00 m ou 2,50 m.

Attelage 3 points.

Convient à tous les sols de manèges.

De série avec :

- 3e point hydraulique réglable
- Roue latérale de protection
- Lisseur de traces de sabots galvanisé à chaud
- Dents interchangeables
- Niveleuse réglable
- Attelage 3 points CAT 1 et CAT 2



Roue latérale de protection de série

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Niveleuse de manège 1,50 m	90	3620150	1'190.00	200.00
Niveleuse de manège 2,00 m	120	3620200	1'465.00	250.00
Niveleuse de manège 2,50 m	135	3620250	1'665.00	300.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## TARIÈRE



La tarière de Düvelsdorf est livrée avec une broche de perçage. Vous avez le choix entre des corps de forage d'un diamètre de 150 mm, 300 mm ou 450 mm. Les broches de perçage sont équipées de lames de coupe remplaçables. L'arbre de transmission fourni est équipé d'un accouplement à friction. Il entraîne la transmission à bain d'huile. La profondeur de perçage est de 100 cm. La construction permet un rangement sûr et peu encombrant, ainsi que l'attelage et le dételage du tracteur.

- Attelage 3 points CAT 2
- Châssis peint par poudrage
- 2,3 L d'huile SAE 85/W 90  
(non comprise dans la livraison)
- Indicateur de perçage vertical

Corps de forage  
150 mm      300 mm      450 mm



Quantité d'huile avec un entraînement hydraulique :

Min. 90 L/min avec 180 - 200 bars max.

Attention ! Remplir d'huile la transmission avant la mise en service ! L'huile n'est pas comprise dans la livraison.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Tarière av. mèche de 150 mm	138	3639110	2'565.00	250.00
Tarière av. mèche de 300 mm	169	3639100	2'780.00	250.00
Tarière av. mèche de 450 mm	230	3639120	2'890.00	250.00
Commande hydraulique tarière	140	3639040	1'090.00	100.00
Corps de perçage de 150 mm	34	3639005	725.00	50.00
Corps de perçage de 300 mm	40	3639004	975.00	50.00
Corps de perçage de 450 mm	95	3639007	1'105.00	50.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 1 heure



Attention ! Remplir d'huile la transmission avant la mise en service ! L'huile n'est pas comprise dans la livraison.

La bétonnière 750 L permet de produire facilement, rapidement et de façon économique des grandes quantités de béton, de mortier et de chape de qualité.

En outre, elle peut être utilisée pour mélanger le TMR sec pour les veaux par exemple.

La bétonnière peut être chargée directement par le système hydraulique du tracteur ou à l'aide d'une fourche à palettes.

Entraînement par transmission à bain d'huile avec profil de prise de force normal.

Puissance tracteur recommandée : à partir de 70 CV

- Finition robuste
- Transmission stable à bain d'huile
- Bras agitateurs à ressort avec lames d'agitation réglables
- Racleur de paroi latérale
- Attelage 3 points CAT 2
- Épaisseur de tôle : Fond 6 mm / paroi 5 mm
- 4,3 L d'huile SAE 85/W90 ou SAE 90 EP  
(non comprise dans la livraison)
- Prises pour fourche à palette

#### Contenu de la livraison

- Tôle de barbotage, étrier de basculement, racleur de paroi latérale, décharge et ouvre-sacs et grille de protection lourde

#### En option

- Arbre de transmission avec boulon de cisaillement
- Décharge pivotante

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Bétonnière DBM 750 L	570	7525500	4'180.00	350.00
Arbre de transmission avec boulon de cisaillement	13	210110	250.00	50.00
Goulotte à béton, pivotante	32	7525100	425.00	50.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## VIS DE TRANSBORDEMENT UNIVERSELLE

Acier inoxydable

Débit d'huile : max. 20 L/min avec 180 bars max. Si ces valeurs sont dépassées, un régulateur de débit doit être monté !



L'illustration montre des équipements en option payants

- Entraînement via moteur hydraulique avec tuyau de 4,00 m (1 simple effet + 1 retour sans pression nécessaire)
- Longueur totale 3,00 m / 4,00 m, Ø 140 mm
- En acier inoxydable pour une longue durée de vie
- Trémie de remplissage avec tamis
- Glissière de nettoyage pour un nettoyage facile
- Pièces rapportées peintes, adaptées à toutes les bennes basculantes
- Réglage de l'inclinaison à l'aide de poulies à câble et d'entretoises métalliques
- Capacité de transport env. 20 t/h



Arrêt par by-pass

### En option

- Arrêt par by-pass avec robinet d'arrêt et tuyaux
- Tuyau de sortie de 1,20 m avec collier de serrage
- Treuil à câble

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Vis de transbordement de 3,00 m	94	4210150	2'815.00	350.00
Vis de transbordement de 4,00 m	122	4210240	3'520.00	400.00
Arrêt par by-pass	2	4230100	205.00	20.00
Tuyau de sortie de 1,20 m avec collier de serrage	2	4210400	210.00	20.00
Treuil à câble	5	4210490	145.00	20.00

## RÂTELIER(S) CARRÉ(S)



- Avec 12 mangeoires
- Transport avec barre d'attelage possible
- Avec bac collecteur et toit
- Toit avec protection des angles
- Toit réglable en hauteur
- La livraison s'effectue non montée

Caractéristiques techniques :

- Longueur de 2000 mm
- Largeur de 2000 mm
- Hauteur d'env. 2600 mm



Protection des angles pour le toit



- Avec 8 mangeoires
- Support rabattable
- Prises pour chariot élévateur
- Avec bac collecteur et toit
- Tour du toit avec protection des angles
- Toit réglable en hauteur
- La livraison s'effectue non montée

Caractéristiques techniques :

- Longueur de 1 500 mm
- Largeur de 1 500 mm
- Hauteur d'env. 2 200 mm

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Râtelier carré avec cornadis d'affouragement à palissade, 12 mangeoires	360	1050550	2'470.00	300.00
Râtelier carré avec cornadis d'affouragement à palissade, 8 mangeoires	225	1050530	1'745.00	300.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 2 heure

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## GRAPPIN FORESTIER COMBI



Le grappin forestier combiné est doté autant d'un support EURO pour chargeur avant que d'un attelage 3 points CAT 2.

La lame multifonctions robuste avec fentes à chaîne offre la possibilité d'empiler, d'assembler et de soulever des grumes. La construction robuste du châssis offre de nombreuses possibilités d'attelage adaptées à chaque tracteur.

La pince de préhension peut être suspendue de manière rigide ou oscillante. La transformation en version rigide est possible en insérant simplement les boulons de verrouillage sans aucun risque et sans outils. Il n'est pas nécessaire de démonter la pince.

- Ouverture min. de la mâchoire 200 mm
- Ouverture max. de la mâchoire 1560 mm
- Force de fermeture du vérin 9000 kg
- Accrochage oscillant dans le joint de cardan
- Dimension du tracteur à partir de 44 kW
- 1 raccordement double effet nécessaire

### En option

- Propulsion hydraulique

Désignation	kg	Réf.	CHF	DPF*
Grappin forestier COMBI	285	3523370	3'525.00	300.00
Entraînement hydraulique pour grappin forestier COMBI	15	3523175	365.00	50.00

## GRAPPIN FORESTIER COMBI ROTATEUR



Le grappin forestier avec rotateur convient à l'empilage et au déplacement des troncs d'arbre. Le rotateur sans fin avec une capacité de charge de 4,5 t et la pince avec une largeur d'ouverture de 1 560 mm permettent un travail confortable. Le montage peut se faire aussi bien avec la prise EURO sur le chargeur avant qu'en trois points avec la prise CAT 2.

Deux volants à double effet sont nécessaires pour l'utilisation. Le bouclier fonctionnel est équipé de fentes pour les chaînes et offre la possibilité d'empiler et de rapprocher les troncs.

➤ Pression de service : max. 180 bars

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Grappin forestier COMBI Rotateur	285	3523350	4'105.00	300.00

## GRAPPIN À BOIS EURO



Le grappin à bois à double bras hydraulique supérieur permet de déplacer, empiler et charger les grumes rondes en toute sécurité et de manière pratique à partir du véhicule porteur. La grande largeur d'ouverture permet un ramassage sûr et rapide de plusieurs grumes à la fois.

➤ Capacité de charge : jusqu'à 1600 kg  
➤ Largeur d'ouverture : min. 140 mm - max. 1250 mm  
➤ Largeur : 1200 mm  
➤ Profondeur : 1000 mm

➤ Pression de service : max. 180 bars

- 1 raccordement double effet nécessaire
- Support EURO
- Dispositif stable pour l'agriculture et la sylviculture ainsi que l'administration locale, etc.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Grappin à bois EURO	300	3523500	2'730.00	250.00

Remarque : La livraison s'effectue non montée. Montage final : env. 30 minutes.

## POIDS BÉTON ARMÉ CAT 2



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Poids béton armé 450 kg noir	450	2821100	780.00	250.00
Poids béton armé 750 kg noir	750	2821200	945.00	300.00
Poids béton armé 1050 kg noir	1050	2821300	1'140.00	350.00
Poids béton armé 1450 kg noir	1450	2821400	1'515.00	400.00
Assistance aux manœuvres	6	2821450	150.00	20.00
Poids béton armé 450 kg gris, avec assistance aux manœuvres	450	2821120	895.00	250.00
Poids béton armé 750 kg gris, avec assistance aux manœuvres	750	2821220	1'060.00	300.00
Poids béton armé 1050 kg gris, avec assistance aux manœuvres	1050	2821320	1'255.00	350.00
Poids béton armé 1450 kg gris, avec assistance aux manœuvres	1450	2821420	1'635.00	400.00

## POIDS BÉTON ARMÉ - ATTELAGE 3 POINTS COMMUNAL



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Poids béton armé - Attelage 3 points communal 150 kg gris	150	2821600	1'055.00	250.00
Poids béton armé - Attelage 3 points communal 250 kg gris	250	2821610	1'095.00	250.00

## CAISSE POIDS BÉTON ARMÉ CAT 2



Dimensions intérieures de la caisse

- L x l x H 210 x 1200 x 485 mm
- Verrouillage avec serrure
- Couvercle en tôle avec joint en caoutchouc



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Caisse poids béton armé 1050 kg grise avec couvercle noir	1050	2821501	1'560.00	350.00
Caisse poids béton armé 1250 kg grise avec couvercle noir	1250	2821511	1'845.00	400.00
Caisse poids béton armé 1450 kg grise avec couvercle noir	1450	2821521	2'210.00	400.00
Caisse poids béton armé 1550 kg grise avec couvercle noir	1550	2821531	2'350.00	450.00
Caisse poids béton armé 1750 kg grise avec couvercle noir	1750	2821541	2'720.00	500.00
Caisse poids béton armé 1050 kg grise avec couvercle rouge	1050	2821503	1'560.00	350.00
Caisse poids béton armé 1250 kg grise avec couvercle rouge	1250	2821513	1'845.00	400.00
Caisse poids béton armé 1450 kg grise avec couvercle rouge	1450	2821523	2'210.00	400.00
Caisse poids béton armé 1550 kg grise avec couvercle rouge	1550	2821533	2'350.00	450.00
Caisse poids béton armé 1750 kg grise avec couvercle rouge	1750	2821543	2'720.00	500.00
Caisse poids béton armé 1050 kg grise avec couvercle vert	1050	2821502	1'560.00	350.00
Caisse poids béton armé 1250 kg grise avec couvercle vert	1250	2821512	1'845.00	400.00
Caisse poids béton armé 1450 kg grise avec couvercle vert	1450	2821522	2'210.00	400.00
Caisse poids béton armé 1550 kg grise avec couvercle vert	1550	2821532	2'350.00	450.00
Caisse poids béton armé 1750 kg grise avec couvercle vert	1750	2821542	2'720.00	500.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## POIDS BÉTON ARMÉ CAT 0 - 1



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Poids béton armé CAT 0-1 250 kg gris	250	2821620	890.00	250.00
Poids béton armé CAT 1 400 kg gris	400	2821630	1'065.00	250.00
Poids béton armé CAT 1 700 kg gris	700	2821640	1'500.00	300.00

## POIDS À L'ARRIÈRE



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Poids de la magnétite CAT 2 600 kg gris	600	2821800	1'295.00	300.00
Poids de la magnétite CAT 2 900 kg gris	900	2821810	2'065.00	350.00
Poids à l'arrière CAT 2 1250 kg gris, diamètre du boulon CAT 3	1250	2821820	2'285.00	400.00
Poids à l'arrière CAT 2 1450 kg gris, diamètre du boulon CAT 3	1450	2821830	2'920.00	450.00

## SUPPORT 3 POINTS AVEC ROTULE

Ce dispositif convient pour le transport et la manœuvre de caravanes, de remorques de bateaux ou de voitures sur des terrains privés, par exemple.

- Attelage 3 points
- Diamètre du boulon pour le 3e point hydraulique : 19 mm (CAT 1)
- Diamètre du boulon du bras de relevage : 22 mm (CAT 1)
- Bras de relevage, dimension intérieure : 820 mm (CAT 2)
- Attelage de remorque de véhicule K50
- Charge d'appui : 150 kg
- Charge remorquée : 3500 kg max.

Attention

**Interdit dans les zones soumises au code de la route !**



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Trois points avec tête sphérique	24	3519220	205.00	50.00

## ATTELAGE 3 POINTS POUR TRACTEUR ET OUTIL



**Attelage 3 points pour tracteur CAT 2 standard**

L'attelage trois points pour tracteur est équipé d'une rotule avec deux galets extérieurs pour une préhension sûre et un accouplement roulant à faible usure. L'attelage 3 points pour tracteur CAT 2 standard est de construction un peu plus simple que l'attelage 3 points pour tracteur CAT 2. Il convient aux appareils jusqu'à 1400 kg.



**Attelage 3 points pour outil**

Attelage 3 points pour outils jusqu'à 1500 kg

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Attelage 3 points pour tracteur CAT 2	35	3519900	205.00	50.00
Attelage 3 points pour tracteur CAT 2 standard	34	3519970	170.00	50.00
Attelage 3 points pour outil	15	3519910	85.00	50.00

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## ADAPTATEUR

### WEIDEMANN SUR EURO



### SCHÄFFER SUR EURO



### PLAQUE ADAPTATEUR SANS CROCHET NI ŒILLETS



Ces adaptateurs permettent de conduire tous les outils dotés d'un support EURO.  
Capacité de charge 1000 kg.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur Weidemann 36 mm (660 mm) <sup>1</sup>	76	3519110	645.00	100.00
Adaptateur Schäffer 42 mm (660 mm) <sup>1</sup>	76	3519105	645.00	100.00
Adaptateur Schäffer 42 mm (860 mm)	76	3519107	765.00	100.00
Adaptateur 2,5 t sans support	68	3519112	655.00	100.00

<sup>1</sup>Vente due à un changement de modèle. Seulement jusqu'à épuisement des stocks.

## ADAPTATEUR

### ADAPTATEUR 1 t



Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur 1 t Weidemann 36 mm (660 mm)	52	3519410	670.00	100.00
Adaptateur 1 t Schäffer 34 mm (650 mm)	52	3519415	670.00	100.00
Adaptateur 1 t Schäffer 42 mm (660 mm)	52	3519420	670.00	100.00

### ADAPTATEUR 2,5 t



Convient uniquement pour les outils EURO

Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur 2,5 t sans support	79	3519300	850.00	100.00
Adaptateur 2,5 t Weidemann 36 mm (660 mm)	94	3519301	975.00	100.00
Adaptateur 2,5 t Schäffer 34 mm (650 mm)	89	3519302	975.00	100.00
Adaptateur 2,5 t Schäffer 42 mm (660 mm)	97	3519303	975.00	100.00
Adaptateur 2,5 t Schäffer 42 mm (860 mm)	97	3519304	975.00	100.00

Dispositifs de chargement soudés individuellement disponibles sur demande (par ex., Weidemann, Schäffer, Volvo, Bobcat,...)

## ADAPTATEUR

### ADAPTATEUR TROIS POINTS CAT 2 - EURO



### ADAPTATEUR EURO - TROIS POINTS CAT 2



Raccordement du  
bras supérieur

Utilisez cet adaptateur pour chargeur avant si vous souhaitez atteler des outils à attelage 3 points également sur le chargeur avant avec un support EURO. Capacité de charge : env. 1000 kg. Le raccordement du bras supérieur d'attelage peut être éventuellement nécessaire.

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur 1 t trois points CAT 2 - EURO	65	3519100	610.00	100.00
Adaptateur 1 t EURO - trois points CAT 2	70	3519200	635.00	100.00
Raccord du 3e point hydraulique Adaptateur EURO - trois points CAT 2	2	3519205	75.00	20.00

### ADAPTATEUR TROIS POINTS EURO



- Capacité de charge 2,5 t
- Les supports peuvent être inclinés dans trois positions Verrouillage latéral

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur 2,5 t trois points CAT 2 EURO	115	3519390	1'040.00	100.00

## ADAPTATEUR EURO - TROIS POINTS CAT 2 / CAT 3



L'ill. montre l'équipement optionnel

Dispositifs de chargement soudés individuellement sur commande - voir p. 116

Désignation	kg	Réf.	CHF	FDP*
Adaptateur 2,5 t EURO - trois points CAT 2 / CAT 3	97	3519290	1'085.00	100.00
Anneau de remorquage et K80 pour adaptateur 2,5 t EURO - CAT 2 / CAT 3 trois points	19	3519295	490.00	50.00



Attelage 3 points CAT 2



Montage de l'anneau de remorquage



Montage K80

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## RACCORDS HYDRAULIQUES

Coupleurs enfichables taille 3



Fiche



Manchon

Coupleurs à visser taille 3



Fiche



Manchon

## COUPLEURS ENFICHABLES À JOINT PLAT

Taille 3



Fiche



Manchon

Taille 2



Fiche

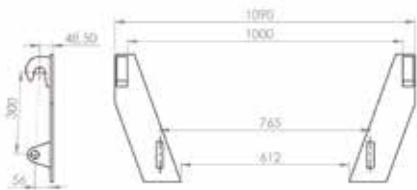


Manchon

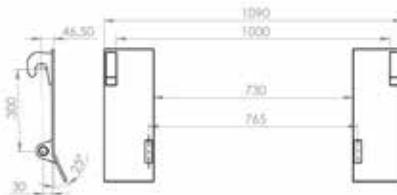
Désignation	Réf.	CHF	FDP*
Conversion du coupleur enfichable du manchon BG3 12L (supplément pour 2 pièces)	2151020	20.00	0.00
Conversion du coupleur à visser de la fiche BG3 12L (supplément pour 2 pièces)	2151030	40.00	15.00
Conversion du coupleur à visser des manchons BG3 12L (supplément pour 2 pièces)	2151040	40.00	15.00
Conversion des fiches d'accouplements à joint plat BG3 (supplément pour 2 pièces)	2151050	105.00	15.00
Conversion des manchons d'accouplement à joint plat BG3 (supplément pour 2 pièces)	2151060	195.00	15.00
Conversion des fiches d'accouplements à joint plat BG2 (supplément pour 2 pièces)	2151070	90.00	15.00
Conversion des manchons d'accouplement à joint plat BG2 (supplément pour 2 pièces)	2151080	115.00	15.00

Utilisation pour tous les outils attelés au chargeur avant avec raccordement double effet, à l'exception du balai à mauvaises herbes et du taille-haies.

## SUPPORT STANDARD ET PLAQUES DE COUPLAGE

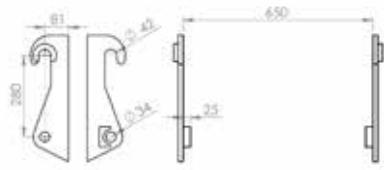


Plaques de couplage EURO, droit

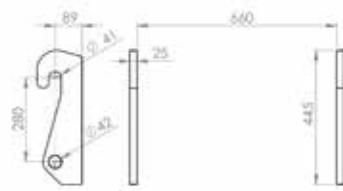


Plaques de couplage EURO, incliné

Désignation	Réf.	CHF	FDP*
Plaques de couplage EURO, droit	3519095	135.00	80.00
Plaques de couplage EURO, incliné	3519090	140.00	80.00



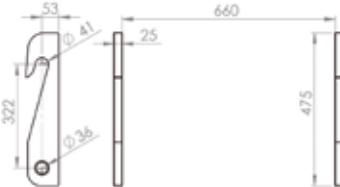
Schäffer 34 mm (650 mm)



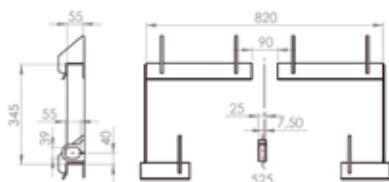
Schäffer 42 mm (660 mm)



Schäffer 42 mm (860 mm)



Weidemann 36 mm (660 mm)



Porte-plaques Schäffer



Porte-plaques Weidemann

Tous les prix excl. TVA. Les prix sont susceptibles d'être modifiés. \*Frais de port au départ de Hüswil.

## DISPOSITIFS DE CHARGEMENT SOUDÉS INDIVIDUELLEMENT

Pour les produits identifiés comme tels dans le catalogue, des supports individuels soudés au corps sont proposés. Cela permet un attelage direct

à votre chargeur avec le support approprié. Les supports soudés peuvent transmettre des forces élevées et garantissent une structure robuste.



Lors de votre demande ou de votre commande, indiquez l'outil de travail avec le support souhaité.

Avec l'offre ou la confirmation de commande, vous recevez une fiche technique du support pour vérifier sa compatibilité avec le chargeur.

Si vous ne trouvez pas de support adapté à votre chargeur dans l'aperçu, n'hésitez pas à nous contacter.

Désignation	Réf.	CHF	FPD*
Atlas 32-40	5110090	270.00	80.00
Atlas AR40 - AR80	5110080	320.00	80.00
Avant	5110540	270.00	80.00
Mini-chageuse compacte Bobcat (440)	5110170	270.00	80.00
Chariot télescopique Bobcat	5110180	525.00	80.00
Chargeur sur roues CAT 902-908	5110190	390.00	80.00
CLAAS Scorpion	5110140	390.00	80.00
Eurotrac	5110550	320.00	80.00
Chargeur agricole Fuchs	5110400	270.00	80.00
GIANT 565 mm	5110200	270.00	80.00
GIANT 802 mm	5110205	270.00	80.00
Porte-plaques GIANT	5110490	270.00	80.00
Hauer B (1180 mm)	5110130	390.00	80.00
Hauer N (1060 mm)	5110135	390.00	80.00
JCB 406-409	5110210	270.00	80.00
JCB compact	5110212	320.00	80.00
JCB Q-fit	5110217	525.00	80.00
Chargeur télescopique JLG	5110480	525.00	80.00
Plaques de couplage John Deere	5110500	270.00	80.00
Komatsu WA65-85	5110160	390.00	80.00
Kramer 180 - 350	5110380	270.00	80.00
Kramer 312-950	5110340	270.00	80.00
Chargeur télescopique Kramer	5110390	390.00	80.00
Kramer court	5110345	320.00	80.00

## DISPOSITIFS DE CHARGEMENT SOUDÉS INDIVIDUELLEMENT

Désignation	Réf.	CHF	FDP*
Kramer long	5110346	320.00	80.00
Liebherr 507-509 Z-Kinem.	5110350	270.00	80.00
Liebherr L506	5110355	320.00	80.00
Mailleux	5110570	270.00	80.00
Manitou	5110100	525.00	80.00
Chargeur télescopique Massey Ferguson	5110310	525.00	80.00
Chargeur télescopique Matbro	5110370	320.00	80.00
Merlo ZM2*	5110110	390.00	80.00
Multi-One	5110220	270.00	80.00
Paus	5110450	525.00	80.00
Schaeff SKL 833-871	5110230	320.00	80.00
Schäffer 34 mm (650 mm)	3519117	270.00	80.00
Schäffer 42 mm (660 mm)	3519116	390.00	80.00
Schäffer 42 mm (860 mm)	3519114	270.00	80.00
Porte-plaques Schäffer	3519119	270.00	80.00
Chargeur sur roues Schäffer	5110410	390.00	80.00
Chargeur compact	5110250	320.00	80.00
SMS Trima	5110240	270.00	80.00
Porte-plaques Striegel	5110360	270.00	80.00
Chargeur télescopique Terex	5110590	320.00	80.00
Terex TL-80 -120	5110260	390.00	80.00
Thaler	5110270	270.00	80.00
Volvo L20-25	5110120	270.00	80.00
Volvo L30-35	5110125	270.00	80.00
Volvo L50-120	5110560	390.00	80.00
Wacker Neuson Z-HV	5110600	270.00	80.00
Weidemann 36 mm (660 mm)	3519115	270.00	80.00
Weidemann 50 mm (845 mm)	5110045	320.00	80.00
Porte-plaques Weidemann	3519118	270.00	80.00
Chargeur sur roues Weidemann	5110430	390.00	80.00
Zeppelin ZL80 - 120	5110290	320.00	80.00
Zettelmeyer ZL402	5110300	270.00	80.00
Zettelmeyer ZL502-602B	5110330	270.00	80.00
Zettelmeyer ZL802 - ZL1002	5110440	320.00	80.00

\*la vanne de maintien de pression qui peut être nécessaire n'est pas comprise dans la livraison

D'autres supports sont possibles sur demande.  
Veuillez nous contacter ou contactez votre revendeur

## PRISES VISSÉES D-LOCK

Avec D-LOCK, des prises vissées sont proposées afin de pouvoir équiper les outils de travail de manière individuelle pour le client avec le support adapté au chargeur.

Cela permet un attelage direct sur votre chargeur, sans adaptateur qui se place inutilement devant l'outil. De plus, il est possible de changer de support ultérieurement.

Avec les D-LOCK, les supports sont également proposés pour les outils de travail à faible largeur de travail. Les supports adaptés au châssis plus étroit sur l'outil de travail sont indiqués dans l'aperçu.



Lors de votre demande ou de votre commande, indiquez l'outil de travail avec le support souhaité.

Avec l'offre ou la confirmation de commande, vous recevrez une fiche technique du support pour vérifier sa compatibilité avec le chargeur.

Si vous ne trouvez pas de support adapté à votre chargeur dans l'aperçu, n'hésitez pas à nous contacter.

Désignation	D-LOCK	D-LOCK s	Réf.	CHF	FDP*
Atlas 32-40	✓	✓	5120090	270.00	80.00
Atlas AR40 - AR80	✓	-	5120080	555.00	80.00
Avant	✓	-	5120540	355.00	80.00
Chargeur Bobcat mini (440)	✓	✓	5120170	355.00	80.00
Chariot télescopique Bobcat	✓	✓	5120180	475.00	80.00
CASE	✓	-	5120320	355.00	80.00
Chargeur sur roues CAT 902-908	✓	-	5120190	250.00	80.00
CLAAS Scorpion	✓	-	5120140	355.00	80.00
Support DIECI	✓	✓	5120420	355.00	80.00
Eurotrac	✓	-	5120550	355.00	80.00
Support EURO	✓	-	5129990	355.00	80.00
Chargeur agricole Fuchs	✓	✓	5120400	355.00	80.00
GIANT 565 mm	✓	✓	5120200	355.00	80.00
GIANT 802 mm	✓	-	5120205	355.00	80.00
JCB 406-409	✓	✓	5120210	355.00	80.00
JCB compact	✓	-	5120212	355.00	80.00
JCB Q-fit	✓	-	5120217	475.00	80.00
JCB Q-fit Agri	✓	-	5120215	555.00	80.00

## PRISES VISSÉES D-LOCK

Désignation	D-LOCK	D-LOCK s	Réf.	CHF	FDP*
Komatsu WA65-85	✓	-	5120160	420.00	80.00
Kramer court	✓	-	5120345	420.00	80.00
Kramer long	✓	-	5120346	420.00	80.00
Kramer 180 - 350	✓	✓	5120380	270.00	80.00
Kramer 312-950	✓	-	5120340	355.00	80.00
Chargeur télescopique Kramer	✓	-	5120390	475.00	80.00
Liebherr 507-509 Z-Kinem.	✓	-	5120350	355.00	80.00
Liebherr L506	✓	-	5120355	355.00	80.00
Manitou	✓	-	5120100	555.00	80.00
Chargeur télescopique Massey Ferguson	✓	✓	5120310	555.00	80.00
Merlo ZM2*	✓	-	5120110	420.00	80.00
Multi-One	✓	✓	5120220	355.00	80.00
Schaeff SKL 833-871	✓	-	5120230	355.00	80.00
Schäffer 34 mm (650 mm)	✓	✓	5120030	355.00	80.00
Schäffer 42 mm (660 mm)	✓	✓	5120010	355.00	80.00
Schäffer 42 mm (860 mm)	✓	-	5120020	355.00	80.00
Porte-plaques Schäffer	✓	✓	5120035	555.00	80.00
Chargeur sur roues Schäffer	✓	-	5120410	475.00	80.00
Chargeur compact	✓	-	5120250	355.00	80.00
SMS Trima	✓	✓	5120240	270.00	80.00
Porte-plaques Striegel	✓	✓	5120360	555.00	80.00
Terex TL-80 -120	✓	-	5120260	355.00	80.00
Thaler	✓	✓	5120270	355.00	80.00
Volvo L20-25	✓	✓	5120120	355.00	80.00
Volvo L30-35	✓	-	5120125	355.00	80.00
Volvo L50-120	✓	-	5120560	420.00	80.00
Wacker Neuson Z-HV	✓	-	5120600	355.00	80.00
Weidemann 36 mm (660 mm)	✓	✓	5120040	355.00	80.00
Weidemann 50 mm (845 mm)	✓	-	5120045	355.00	80.00
Porte-plaques Weidemann	✓	✓	5120050	555.00	80.00
Chargeur sur roues Weidemann	✓	-	5120430	420.00	80.00
Yanmar V80-100	✓	-	5120280	355.00	80.00
Zeppelin ZL80 - 120	✓	-	5120290	355.00	80.00
Zettelmeyer AL 802Si	✓	-	5120335	420.00	80.00
Zettelmeyer ZL402	✓	-	5120300	355.00	80.00
Zettelmeyer ZL502-602B	✓	-	5120330	355.00	80.00
Zettelmeyer ZL802 - ZL1002	✓	-	5120440	555.00	80.00

\*la vanne de maintien de pression qui peut être nécessaire n'est pas comprise dans la livraison

Adaptateur

Dispositifs de chargement

Répertoires

Aperçu des vidéos de démonstration

# INDEX

Produits	Page
Adaptateur 1 t EURO - trois points CAT 2	112
Adaptateur 1 t pour Schäffer	111
Adaptateur 1 t trois points CAT 2 - EURO	112
Adaptateur 1 t Weidemann	111
Adaptateur 2,5 t EURO - trois points CAT 2	113
Adaptateur 2,5 t pour Schäffer	111
Adaptateur 2,5 t trois points CAT 2 EURO	112
Adaptateur 2,5 t sans support	111
Adaptateur 2,5 t sans support	110
Adaptateur 2,5 t Weidemann	111
Adaptateur EURO - support pour chariot élévateur	6
Adaptateur Schäffer	110
Adaptateur Weidemann	110
Attelage 3 points pour outil	109
Attelage 3 points pour tracteur	109
Balai à mauvaises herbes	17
Balai pour support de godet à grappin	6
Balai standard	6
Balai standard HD	7
Balayeuse Stratos	10
Balayeuse Stratos Profi	12
Bétonnière 750 L	101
Caisse de transport	64
Caisse de transport HD	65
Caisse poids béton armé	107
Chariot élévateur pour lame de déneigement	59
Chasse-neige Communal	62
Chasse-neige Confort	63
Conteneur arrière HD	66
Conteneur arrière hydraulique	70
Conteneur arrière mécanique	69
Conteneur arrière standard	68
Déplacement latéral du rouleau d'ensilage 3,00 m	94
Faucheuse à tambour 	90
Fourche à balles de paille rondes Combi	39
Fourche à balles de paille rondes DUO	40
Fourche à balles de paille rondes solo hydraulique	38
Fourche à balles rondes solo	38
Fourche à balles rondes, 3 points	41
Fourche à fumier av. grugeage	24

# INDEX

Produits	Page	
Fourche à fumier et à ensilage EURO	28	Adaptateur
Fourche à fumier EURO	27	
Fourche à palette	44	
Godet à fumier d'étable EURO	29	
Godet à grappin compact	31	
Godet à grappin EURO	30	
Godet de terrassement av. grugeage	24	
Godet de terrassement EURO	26	
Godet de terrassement pour chargeur agricole	32	
Godet pour charges légères compact	31	
Godet pour charges légères EURO	25	
Godet pour charges légères pour chargeur agricole	33	
Godet pour matériaux en vrac EURO	27	
Grappin à bois EURO	105	
Grappin forestier Combi	104	
Grappin forestier COMBI Rotateur	105	
Grappin supérieur	46	
<b>GREEN.RAKE</b> mini	73	
<b>GREEN.ROLLER</b> classic	83	
<b>GREEN.ROLLER</b> classic Châssis	84	
<b>GREEN.ROLLER</b> eco	85	
Gyrobroyeur 2 m	91	
Herse de prairie 2 m	74	
Herse de prairie 3 m	74	
Herse de prairie 4 m	74	
Herse de prairie 5 m	74	
Herse de prairie 6 m	75	
Herse de prairie 8 m	75	
Herse de prairie avec champ de herse	77	
Herse de prairie HD	78	
Herse de prairie HDO	79	
Lame à neige communale	58	
Lame à neige Confort	60	
Lame à neige Confort avec protection anti-collision	61	
Lame niveuseuse hydraulique	98	
Mors crocodile pour chargeur agricole	34	
Niveuseuse de box	49	
Niveuseuse de manège	99	
Norme conteneur EURO 2,0 m	71	
Pince à balles rondes EURO	36	

# INDEX

Produits	Page
Pince universelle à balles de paille	37
Pique-balles	42
Pique-balles 3 points	41
Pique-balles 3 points, rabattable	41
Pique-balles hydraulique EURO	43
Plate-forme de travail	22
Plate-forme de travail galvanisée	23
Poids béton armé	106
Poids béton armé - Attelage 3 points communal - gris	106
Poids béton armé CAT 0-1 - gris	108
Poids de la magnétite CAT 2 - gris	108
Pousse-fourrage	48
Pousoir à maïs	96
Pousoir à maïs télescopique	97
Raccords hydrauliques	114
Racleur en caoutchouc 2,6 m avec chariot élévateur 3 points	52
Racleur en caoutchouc 2,6 m EURO / chariot élévateur	52
Racleur en caoutchouc 2,6 m support de godet à grappin	51
Racleur en caoutchouc 2,6 m 70°	56
Racleur en caoutchouc 2,6 m Combi	54
Racleur en caoutchouc 2,6 m D-LOCK Garniture en tissu	51
Racleur en caoutchouc 3,0 m oscillante	54
Racleur en caoutchouc 3,6 m Combi	53
Racleur en caoutchouc 3,6 m D-LOCK	53
Racleur en caoutchouc de calage	56
Racleur en caoutchouc D-LOCK Garniture en acier	51
Racleur en caoutchouc EURO	50
Racleur en caoutchouc mécanique	55
Retourneur de caisse	47
Rouleau à gazon	85
Rouleau d'ensilage 3,0 m	92
Support de Big Bag EURO	48
Taille-haies MC190	18
Tarière	100
Tasse-avant	87
<b>TERRA.ROLLER eco</b>	88
Trois points avec tête sphérique	109
Vis de transbordement	102

## APERÇU DES VIDÉOS DE DÉMONSTRATION

Pique-balles  
hydraulique



Niveleuse de  
box



Tasse-avant avec  
rouleau couteaux



Godet à grappin



Herse de prairie  
avec champ de  
herse



Conteneur  
arrière HD  
comme godet  
basculant



Taille-haies  
MC190



Balayeuse  
Stratos Profi



Vidéo d'instruction  
SEED.CON

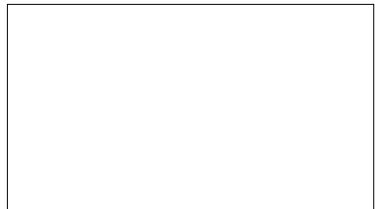


Déplacement  
latéral du rouleau  
d'ensilage





Votre revendeur



Agro-Technik Zulliger AG  
Agro-Technique Zulliger SA

Agro-Technik Zulliger AG · Bernstrasse 13c · 6152 Hüswil  
Tél. : 062 531 15 60 · [info@atz.ch](mailto:info@atz.ch) · [www.agrotechnikzulliger.ch](http://www.agrotechnikzulliger.ch)